PORTE PAGO

# EL LITORAL

Año XIII — No. 2965 | Servicio telegráfico de la Agencia "Austral" | Edición de 14 páginas | Santa Fe, Miércoles 18 de Febrero de 1931 | Redacción y Administración: San Martín 2653|2655

# El Almirante Aznar consiguió hoy formar un gobierno que se caracteriza por su derechismo

***Monárquicos conservadores como Bugallal y liberales como Romanones han aceptado carteras en el gabinete que, después del fracaso de Sánchez Guerra, se considera como una solución entre la caída del izquierdismo o la vuelta a una dictadura militar como la de Primo de Rivera***

## *NADA SE SABE DEL SUPUESTO LEVANTAMIENTO MILITAR DE AYER*

MADRID, 18. — El almirante Aznar ha sido encargado de formar gobierno, habiendo aceptado de inmediato la tarea.

La figura del encargado de formar gabinete, ex-ministro de Marina de la dictadura de Primo Rivera, puesta en el primer plano de la política española a raíz de la renuncia del gabinete Berenguer, y cuyo probable gobierno se consideraría como una continuación del de aquel, había desaparecido en los últimos días para dar paso a figuras más populares que la suya, entre las que se contaba la de Sánchez Guerra. El fracaso de este último, que entrañaba, a la vez, el fracaso de los constitucionalistas y de todos los moderados a quienes aterra el izquierdismo, ha vuelto sobre el tapete al almirante Aznar, quien fué llamado a Palacio en las primeras horas de hoy, celebrando una prolongada conferencia con el rey.

FORMO GOBIERNO

MADRID, 18. — El almirante Aznar anunció que había formado gobierno. No se conocen los nombres de los colaboradores, que ha prometido presentar al rey antes de mediodía, pero insístese en asegurar que los ha escogido de entre los liberales, monárquicos y constitucionalistas, rehusando acudir a las izquierdas de todos los matices.

**EL GABINETE**

**MADRID, 18. — El almirante Aznar dirigióse a Palacio a primera hora, llevando la lista de sus ministros. El Gabinete ha quedado constituido así: Ministro de la Gobernación, Marqués de Hoyos; Hacienda, Ventosa;. Estado, Conde de Romanones: Fomento, La Cierva; Gracia y Justicia, García Prieto; Guerra, general Berenguer; Economía, Bugallal; Trabajo, Duque de Maura; Marina, Rivera; Instrucción. Gascón y Marín.**

**LOS COMENTARIOS EN ESPAÑA**

MADRID, 18. — En la capital, comentábase esta mañana con animación el gabinete de Aznar, coincidiendo las desapasionadas y más autorizadas opiniones, en creer que Alfonso XIII ha solucionado la más difícil crisis de su reinado, sin necesidad de caer en la extrema izquierda, como parecían pretenderlo buen número de españoles, hasta esta madrugada, y sin volver a la dictadura como lo exigían un grupo de militares apegados a las viejas prácticas.

El gobierno, se dice, formado todos por monárquicos, de distintas tendencias, es una garantía para el trono, faltando tan sólo observar el desarrollo de los futuros acontecimientos para ver si sus procedimientos encaran el estado actual de España con buen criterio. Los componentes del gobierno, agrégase, son todos hombres de prestigios en las masas populares, y en distintas regiones, no siendo difícil que ellos consigan lo que tanto ha costado a otros: la tranquilidad española.

La prensa, en términos generales, aplaude la solución de la crisis, por más que no falten periódicos que crean que ella es sólo transitoria y que recién ahora se empieza a vivir una era de franco republicanismo.

**LOS SUCESOS DE AYER**

MADRID, 18. — Oficialmente, como se sabe, se han desmentido los rumores circulados ayer, durante todo el día, en especial en las horas de la mañana, acerca del estallido de un movimiento militar en la guarnición de Getafe, destinado a evitar "ciertas concesiones de Alfonso XIII a los republicanos e izquierdistas de todos los tonos"; el levantamiento, a estar a las pocas noticias que se han conseguido hasta hoy, tendría características de un verdadero golpe de Estado y el llamamiento que, según los rumores, habrían formulado los juramentados a Martínez Anido, daba pábulo a las creencias de que se tratara de constituir una dictadura militar de gran [illegible].

Sin embargo, el día transcurrió sin que la llegada de los anunciados artilleros a Madrid se produjera, y sin que el rey recibiera intimación alguna. Muy probablemente, suponen las gentes, la constitución del gobinete Aznar, y la garantía de los monárquicos que lo acompañan, haya sido un paliativo suministrado a los rebeldes de Getafe ,quienes verían de este modo disipados sus temores de una vuelta a la izquierda, por parte del trono.

Pese a los desmentidos oficiales, sin embargo, y pese a que el día ha transcurrido en calma, la censura ha sido restablecida en forma tan enérgica como en la de los primeros tiempos de Primo de Rivera, la Ley Marcial será aplicada, aunque no se la haya promulgado y las calles de la ciudad, finalmente, ofrecen el aspecto de un estado de guerra, con las patrullas que las recorren y con las tropas con sus armas formando pabellón en las plazas públicas y lugares estratégicos.

**LA SITUACION EN MADRID**

MADRID, 18. — De la situación de Madrid y del estado de las muchedumbres, dá cuenta el hecho siguiente:

Al conocerse la noticia de la constitución del gabinete Aznar, en una calle central, Fernando Primo de Rivera, hijo del ex-dictador, gritó un potente: "Viva el rey". Inmediatamente, vióse rodeado por una multitud amenazante que, no contenta con responder a su viva con frases de todos los tonos, llegó a golpearlo, lesionándolo de alguna consideración. La intervención de la Guardia Civil evitó ulterioridades, pero no se pudo individualizar a los autores de la agresión.

La ciudad está patrullada por contingentes que la recorren en todos sentidos y en todos los barrios, y las tropas de la guarnición permanecen acuarteladas.

Se han registrado diversos incidentes, pero ninguno de vital importancia.

**LOS RUMORES DE HUELGA GENERAL**

MADRID, 18. — Los rumores del estallido de una huelga general de carácter revolucionario, circulados con insistencia hasta después de la media noche, han perdido vigor esta mañana y, aun cuando no decayeron del todo, se los daba a solo título de "no confirmados".

En las instituciones obreras reinaba completa tranquilidad, no advirtiéndose reuniones indicadoras del estallido de ningún movimiento.

**LOS PRESOS POLITICOS**

MADRID, 18. — Entre las primeras declaraciones que se dicen han formulado los ministros, figura una referente a los presos políticos, según la cual, si bien no se detendría a nadie más, tampoco se abrirían las cárceles para los que la ocupaban.

Estímase como muy probable que se resuelva la detención de alguno de los que han recobrado su libertad, para instaurar nuevos procesos en su contra.

**EL FRACASO DE SANCHEZ GUERRA**

MADRID, 18 .— Los diarios de la capital, ocúpanse, casi con exclusión de todo otro tema, en la página de comentarios editoriales, de la situación política del país, de la constitución del nuevo gobierno y especialmente del fracaso de Sánchez Guerra, a quien se atribuye demasiado optimismo al pretender que la solución de la crisis estaba en los partidos de la izquierda.

# ESTADO DE SITIO EN EL PARAGUAY

A causa de una conmoción obrera extraordinaria

POCAS INFORMACIONES

ASUNCION DEL PARAGUAY, 18. — Hoy ha sido proclamado, por decreto presidencial el estado de sitio en la ciudad capital de la república, debido a una conmoción obrera extraordinaria reinante.

En los círculos oficiales no se dan mayores informaciones, y las restricciones impuestas por el estado actual, no permiten hacer mayor comentario sobre ellas.

**La explicación ministerial**

ASUNCION, 18. — Interrogado el Dr. Justo Benítez, ministro del Interior, acerca de los motivos de la declaración del estado de sitio, dijo que se trataba de una medida de gobierno destinada a evitar que ocurrieran hechos dolorosos a causa de que reinaba intenso malestar entre el elemento obrero, producido por la infiltración en los gremios de individuos de ideas disolventes.

Agregó que, en tal sentido, el estado de sitio y las medidas emergentes del mismo, se adoptarían tan sólo contra los comunistas y no contra los políticos adversos a la situación, quienes, de ningún modo, debían temer que se los presionara, al amparo de las disposiciones reinantes.

Finalmente, dijo que, con excepción del día destinado a elecciones legislativas, el estado de sitio durará hasta el 31 de marzo próximo.

# HOY EL JEFE DE POLICIA DE MONTEVIDEO, CONFERENCIO CON EL D^R^. SANCHEZ SORONDO

Créese que esta visita está vinculada con las actividades de los exilados políticos en Montevideo que, como se anunció, están prontos a ser internados en Minas por las autoridades uruguayas

NUMEROSAS VISITAS ATENDIO EL PRESIDENTE INTERINO

BUENOS AIRES, 18. — El jefe de policía de la vecina capital uruguaya, señor Gómez Folle, celebró una entrevista con el presidente interino, Dr. M. G. Sánchez Sorondo, no habiendo trascendido lo tratado.

Sin embargo, supónese, fundadamente, que esta entrevista está relacionada con los exilados argentinos que se hallan en Montevideo y que, como se sabe, debido al propósito de no permitir enfriamientos en las delaciones entre ambos países, han de ser internados en el Departamento de Minas, cortando, desde luego, la propaganda tendenciosa que, contra el gobierno argentino, realízase por mil modos desde la capital del Uruguay.

El señor Sánchez Sorondo concurrió temprano a su despacho recibiendo a varios ministros y al prefecto general de policía, con quienes conferenció detenidamente.

Recibió, asimismo, el presidente interino, al ministro de Relaciones Exteriores, quien ha regresado de Mar del Plata, ocupándose en el despacho de los asuntos de cartera.

El interventor de la Provincia de Corrientes, últimamente designado, Dr. Dell'Oro Maine, fué recibido por el presidente, despidiéndose el primero, pues partirá mañana para la provincia correntina.

# 3 Segundos Duró un Terremoto en la Prov. de Tucumán

También en una localidad de Santiago del Estero sintióse el movimiento

NO HAY VICTIMAS

LEALES (Pcia. de Tucumán), 18. — Esta mañana a las 10.50 horas, sintióse en esta localidad un temblor de tierra de regular intensidad y escasa duración, que, felizmente, no ha producido daños, ni materiales ni personales.

El temblor ha tenido una duración aproximada de tres segundos.

**En S. del Estero**

SAN PEDRO (Santiago del Estero), 18. — A las 11 horas de hoy, aproximadamente, sintióse en esta localidad un fuerte movimiento sísmico, que alarmó en forma extraordinaria a los habitantes del lugar.

No han habido víctimas ni desgracias materiales.

# UN MISTERIOSO RAID REALIZA RAMON FRANCO

Ha salido de su alojamiento de París, perdiéndose de vista

SUS AMIGOS

PARIS, 18. — El aviador español Ramón Franco, que, como se sabe, después de la intentona revolucionaria de [illegible] emigrara, radicándose en un modesto hotel de ésta, ha salido repentinamente de su alojamiento ayer, diciendo tan sólo que permanecería unos días fuera, pero negándose a suministrar detalles acerca de su futuro paradero.

Sus amigos [illegible] extrañados de la actitud de Franco, y afirman que les extraña mucho que, si esa actitud se halla vinculada con la política de su país, no les haya prevenido.

# Una avalancha [illegible] aldeanos, ayer

**Témese que otro tanto, desaparecidos, hayan perecido también**

STAMBULL, 18. — Ayer por la tarde, en un cerro de las cercanías de esta ciudad, una avalancha de nieve enterró a siete aldeanos que caminaban por un estrecho sendero. Acudieron inmediatamente auxilios al sitio del derrumbe, y se hallaron con que los siete aldeanos habían perecido asfixiados y [illegible].

Témese que idéntica suerte hayan corrido otros siete que se supone salieron a las montañas y que aún no han regresado, presumiéndose que se encontraron en el camino a la avalancha.

# EL PRINCIPE PARTIO PARA PUNO EN AVION

Sus propósitos de visitar todo el viejo Imperio de los Incas

LIMA, 18. — El príncipe de Gales ha partido esta mañana de Cusco a Puno, en avión. Muéstrase Eduardo de Windsor hasta ahora satisfecho de sus paseos por tierras peruanas, y ha anunciado que no dará por terminada su jira hasta tanto no haya conocido la totalidad del antigüo Imperio de los Incas.

# Las Rebajas en Sueldos Menores de 300 pesos

Una delegación de trabajadores del Estado, pide no se haga efectiva

EL PROYECTO

BUENOS AIRES, 18. — El presidente interino del gobierno provisorio, Dr. M. G. Sánchez Sorondo, recibió esta mañana a una delegación de obreros del Estado, quienes les expusieron sus deseos de que la rebaja a los sueldos de la administración, últimamente sancionada, no se haga efectiva para los menores de trescientos pesos.

El presidente prometió estudiar el asunto, que, como se sabe, ha sido dado como de probable aceptación, en los últimos días.

# La conferencia Panamericana del comercio

**Aprobó el Senado de la Unión los gastos para la misma**

WASHINGTON 18. — El Senado de la Unión ha aprobado la suma de 15.000 dólares, con destino a sufragar los gastos de la Conferencia Panamericana de Comercio, últimamente llevada a cabo.

Esperábase esta aprobación para dar por terminados todos los trámites referentes a la dicha conferencia.

# El aumento del presupuesto de guerra italiano

**Los gastos de defensa militar de la nación**

ROMA 18. — El presupuesto presentado a la aprobación de la Cámara de Diputados, en su capítulo de guerra, ha llamado extraordinariamente la atención por el aumento de gastos militares que contiene.

Se ha explicado oficialmente que el aumento se trata de sumas que se invertirán en los trabajos necesarios para procurar la construcción de obras militares destinadas a la mejor defensa nacional.

# Dos Horas Ghandi Conferenció con el Virrey L. IRWIN

Después de la entrevista, manifestó que la solución del pleito indio, seguía siendo dudosa

NUEVA DELHI, 18. — Ghandi conferenció nuevamente esta mañana con Lord Irwin el virrey de la India, sobre los asuntos que atañen al problema hindú.

A la salida de la conferencia, Ghandi fué interrogado acerca de los resultados obtenidos, mostrándose parco en sus manifestaciones. Declaró, solamente, que la posición muéstrase todavía muy dudosa y que necesita, antes de exponer opinión, conversar con otros jefes nacionalistas, para requerir su opinión.

Entiende, que para llegar a la total pacificación de la India es necesario el concurso de todas las buenas voluntades encarnadas en los dirigentes y delegados enviados de todo el país al Congreso Panhindú.

# LA RECEPCION A LOS AVIADORES DE ITALO BALBO

Aeroplanos militares formaron en el cielo de Génova a la llegada de los raidistas

EN GIBRALTAR

GIBRALTAR, 18. — Con el mismo entusiasmo con que se los recibió, fueron despedidos los aviadores que formaban en la escuadrilla italiana al mando de Italo Balbo que cruzaron el Océano.

En el Puerto, en momentos de partir el "Conte Rosso" que los conduce a su patria, habíase reunido una verdadera multitud que los aclamaba incesantemente, a la cual se habían unido soldados y oficiales de la guarnición.

**En Génova**

GENOVA, 18. — Se ultiman los preparativos para recibir a los aviadores italianos de la escuadrilla de Italo Balbo, que deben llegar a ésta en el Conte Rosso.

Una escuadrilla de aviones volará bajo el cielo de Génova, para dar a los audaces pilotos el saludo de Italia a su llegada.

# Choques entre Nacionalistas y Socialistas

**Dos muertos ha causado ayer la política alemana**

BERLIN, 18. — El día de ayer ha sido fecundo en toda Alemania en incidentes de los que los fascistas, comunistas y socialistas, acostumbran producir en sus respectivas reuniones. Sábese que en distintas ciudades han ocurrido incidentes de importancia, y que el saldo, aparte de los heridos y contusos, anota a dos muertos.

# La clasificación de jefes y oficiales de la armada nacional

**Con la clasificación de Capitanes de Navío, terminan las tareas de la Junta**

BUENOS AIRES, 18. — El Tribunal de Clasificaciones de la Armada, hasta el grado Teniente de navío, ha terminado sus tareas en lo que se refiere a los jefes y oficiales hasta el extremo indicado, habiendo preparado las listas de ascensos de los mismos, para ser propuesta al ministerio.

En la reunión de hoy, el tribunal estudiaba las fojas de servicios de los Capitanes de Navío, a objeto de clasificarlos.

# *UN AVION SE INCENDIO EN TOKIO, HOY*

**Produjo, asimismo, la destrucción de la Escuela de Agricultura**

TOKIO, 18. — Esta mañana se ha producido un accidente, doblemente doloroso por la desgracia de que fué origen y por las pérdidas ocasionadas en una forma un tanto extraña.

Un avión, tripulado por dos pilotos, hacía sencillas evoluciones sobre campo abierto, cuando de repente los espectadores que seguían el vuelo, vieron sorprendidos que se precipitaba a tierra en medio de grandes llamas. Cuando acudieron auxilios, comprobóse q' los pilotos habían perecido y que estaban irreconocibles.

Mientras tanto, las llamas del avión propagáronse a montones de aterrizaje forzoso y desgraciado, justo sobre la Escuela de Agricultura, situada en el campo de la que tomó fuego, destruyéndose totalmente.

Las pérdidas son cuantiosas.

# UNA FAMILIA SUFRIO GRAVES QUEMADURAS

Limpiaban ropas con auxilio de la nafta, cuando ésta se inflamó

UN INCENDIO

BUENOS AIRES, 18. — Esta mañana, en el departamento de la calle Méjico a la altura del 1638, ocupada por Concepción Salvati de Bossia y sus hijos Pablo, de 32 años, Rosa de 22, María de 18 y Francisco de 14, ocupábanse los nombrados en limpiar algunas ropas con el auxilio de la nafta, teniendo cinco litros de este líquido, sin observar que en las proximidades del recipiente había un brasero encendido. De repente, sin saberse cómo, el inflamable ardió, propagándose el fuego a las ropas y trapos empapados de nafta que tenían en sus manos los improvisados limpiadores.

Inmediatamente de producido el hecho, comprobóse la presencia de los guardianes del orden, quienes, visto el estado de los miembros de la familia Bossia, resolvieron su internación en el hospital Rawson, desde donde informan que tienen quemaduras graves.

Los bomberos que concurrieron poco después, diéronse a la tarea de sofocar el incendio, lográndolo al cabo de pocos minutos, y evitando su propagación a otras partes de la finca.

# Un vapor griego ha lanzado desde el mar varios S.O.S

**Su carga, 5.486 toneladas, se ha desplazado, teniendo el buque peligro de zozobrar**

SAINT THOMAS (E. E. U. U.), 18. — El capitán del buque griego Rokos, ha lanzado varios S. O. S. urgentes por radiotelefonía, anunciando que se encuentra en inminente peligro de zozobrar a causa del desplazamiento de 5.486 toneladas de carga en la bodega mal estibada. Inmediatamente, varios buques han anunciado que enfilan proa hacia el sitio marcado por el Rokos, como el lugar en que se encuentra.

El Rokos pertenece al armador griego [illegible] y había zarpado de Río Grande del Sur, con rumbo a Santa Lucía

## La empresa Martin continuará con el Teatro Moderno

En la corriente semana vencía el contrato de la Empresa Martin e Hijo, que hasta la fecha se hallaba al frente del Teatro Moderno, con el señor Domingo Francés, dueño del mismo. Hoy nos informa el señor Martin que ha renovado el contrato. Por lo tanto la misma empresa continuará al frente del popular coliseo de calle Junín. Hasta ahora nada adelantan sobre su futuro.

## Militares

**Partida de una compañía del Regimiento 12**

Esta noche a las 22 horas parte con el tren del F. C. Central Argentino para Buenos Aires, la primera compañía del Regimiento 12 de Infantería, formada por conscriptos de la clase de 1909.

La compañía va al mando del teniente 1o. Dalmiro J. Adaro y se reunirá al resto del Regimiento 12 en Puerto Nuevo de la Capital Federal.

## UN PRINCIPIO DE INCENDIO

A las 16 y 30 horas, en el Cuerpo de Bomberos, se recibió aviso de que en la Fábrica de Fósforos, sita en calle Corrientes 2652, se había producido un incendio.

Al llegar al lugar indicado los beneméritos constataban que sólo había sido un principio sin consecuencias, originado en la sección 31 de ese establecimiento. A causa del mismo se encuentra con quemaduras no graves en el rostro, el obrero Lorenzo Pasquini, italiano, de 18 años de edad, domiciliado en calle Suipacha 4082.

Intervino la 1a.

## Registro Civil

**PRIMERA SECCION**

**Matrimonios:**

—Alliano T. Frutos con Anastasia Pérez, argentinos.

**Nacimientos:**

Daniel, hijo de Madeo Mangona y de Margarita Jofre.

—María Sabina, hija de Agustín Falcada y de Angela Merlo.

**SEGUNDA SECCION**

**Matrimonios:**

Antonio Lotero con Carmen Villalba, argentinos.

**Nacimientos:**

—Osvaldo Héctor, hijo de Héctor P. Colli y de Amalia A. Moscardi.

—Marcelo Rafael, hijo de Marcelino Alonso y de María Corte.

—Juan Carlos, hijo de Juan Luis Tessari y de Edith Benelli.

—Raimundo Esteban, hijo de Antonio Marzo y Eugenia Sosa.

**Defunciones:**

José Amadeo Cascardo, argentino, 6 meses.

—María Celia Arias, argentina, 20 años.

—Teodor Lebelen, ruso, 80 años.

—Juana Navarro de Chena, argentina, 70 años.

—Elena Lorenza Franco, argentina, 6 meses.

## DIRECCION DEL PUERTO

**BOLETIN DEL CALADO**

El hidrómetro del dique No. 2, señalaba esta mañana una altura de 3.38.

El río bajó 00.2.

El calado máximo admisible del puerto fué: 22 pies.

En el tramo Santa Fe-Rosario: 21 pies y 6 pulgadas.

## No le fué aceptada la renuncia al Jefe de Investigaciones

En nuestro número del sábado informamos que el Jefe de Investigaciones señor José Gamea, había presentado la renuncia del puesto que desempeña.

Con respecto a este asunto, dice hoy la Orden del Día, de esa repartición:

"Habiendo los Sres. José y Eipidio Gamea dirigido a mí sus renuncias de los cargos de Comisario Seccional y Jefe de la Guardia de Seguridad de Caballería, respectivamente, hágase saber, que la 'Orden del Día' y para ser agregados a sus prontuarios, que el Jefe de Policía no les da trámite porque entiende que ellas fueron provocadas por un exceso de susceptibilidad, o por supuestos falsos e insidiosos rumores que ni influyen en el espíritu del jefe de la repartición ni afectan en nada el concepto y confianza de que gozan y gozarán los funcionarios nombrados, como cumplidos colaboradores de la repartición policial de Santa Fe, ante el sereno y tranquilo juicio de su actual jefe.

Jefatura, febrero 16 de 1931. — Dionisio S. Centeno, jefe de policía".

## LE ROBARON AL Dr. NICANOR MOLINAS

A las 17 y 40 horas, el Dr. Nicanor Molinas se ha presentado a las autoridades de Guadalupe, denunciando haber sido víctima de un hurto, el que consiste en un traje, un saco, un chaleco, un [illegible], un par de zapatos, dos relojes, y 14 camisas.

Todo lo [illegible] en la suma de 313 pesos.

## Mercados cerealistas

**MERCADOS DE CEREALES A TERMINO DE BUENOS AIRES**

**Precios de ajuste**

Trigo: Disponible $ 5.64, febrero 5.64, marzo 5.69, abril 5.73, mayo 5.86.

Lino: Disponible $ 11.23, febrero 11.23, marzo 11.23, abril 11.30, mayo 11.33.

Maíz: Disponible $ 3.90, febrero 3.90, marzo 3.85, mayo 3.85.

**PIZARRA SANTA FE**

**Precios de ajuste**

Trigo: Disponible $ 5.35, febrero 5.35, abril 5.45, mayo 5.55.

Maíz: Disponible $ 3.65, febrero 3.65, marzo 3.60.

Lino: Disponible $ 10.65, febrero 10.65, marzo 10.65, abril 10.80, mayo 10.95.

## GIROS A LA VISTA

| | Bco. Nac. | Bco. Esp. |
|---|---|---|
| Inglaterra | 35.13.23 | 35.15.32 |
| Francia | 18.25 | 18.20 |
| Bélgica | 5.14 | 5.14 |
| Alemania | 3.01 | 3.01 |
| España | 7.20 | 7.20 |
| Italia | 13.67 | 13.70 |
| Suiza | 3.71 | 3.72 |
| Portugal | 15.90 | 15.72 |
| Est. Unidos | 130.— | 129.40 |
| Perú | 35.½ | — |
| Brasil | 7.900 | — |
| Holanda | 1.78 | 1.90 |
| Uruguay | 96.40 | 95.90 |

## Tres pases de jugadores cordobeses fueron negados

En la Federación Santafesina de Football, según se nos ha informado en las últimas horas de la tarde de hoy, se han recibido contestaciones a varios pases formulados por jugadores de Córdoba, la mayoría, y uno de ellos, de Gálvez.

Los pases negados son:

Florentino Vargas, de Instituto de Córdoba, a Unión.

Antonio Díaz, de Instituto de Córdoba, a Gimnasia y Esgrima.

Pedro Ortiz, de Instituto de Córdoba, a G. y Esgrima.

El único pase acordado, ha sido el de Delfidio Giménez, del C. River Plate, de Gálvez a Unión.



CUPON. — GRAN CONCURSO DE 10.000 PESOS

. . . . . . . . . . . . . . . . . . . . Santa Fe,

Firmado . . . . . . . . . . . . . . . . . . . .

. . . . . . . . . . . . . . . . . . . . . . . .

. . . . . . . . . . . . . . . . . . . . . . . .

. . . . . . . . . . . . . . . . . . . . . . . .



# Cumplieron un Raid Rosario-SANTA FE

**Atilio Pagano Suarez, Alberto Pedemonte, Juan Giardini y Juan Carlos Flores, del Club de Regatas Rasorio, en un "Doble Par"**

### ESTA MAÑANA EMPRENDIERON EL REGRESO

Cuatro animosos socios del Club de Regatas Rosario, de la ciudad del sur, sorprendieron gratamente a los habitués, socios y dirigentes del Club de Regatas Santa Fe, que se hallaban el domingo en el local del Parque Oroño llegando de improviso y saludando con los clásicos hurrahs al terminar la primera parte del raid que iniciaron aprovechando sus vacaciones.

Un doble pasco apareció de pronto el domingo, como decimos, frente al Club de Regatas; los ojos expertos de los presentes, apenas doblado el embarcadero de la Lolsa del M O P, y avistaron la pequeña embarcación [illegible] la procedencia del bote, y la animación en el Club fué inmensa; el acontecimiento dió lugar a que inmediatamente se organizaran festejos en honor de los visitantes, que tan de improviso llegaban.

**Fueron Estudiantes—**

Atilio Pagano Suarez, Alberto Pedemonte, Juan Giardini, Juan Carlos Flores, socios del Club de Regatas Rosario, en cuya ciudad residen, siguiendo sus estudios, se embarcaron en el bote doble par en que llegaron, el sábado 7 del corriente, para realizar una excursión; así, visitaron Puerto Gaboto, Paraná, arribando aquí el domingo por la tarde.

**Agasajos—**

En honor de los raidistas se realizaron diversos agasajos; almuerzos, de camaradería, paseos, etc. La comisión directiva del Club brindóles hospitalidad, siendo alojados en el local de la institución permaneciendo hasta hoy.

**El regreso—**

Esta mañana a las 7 horas partieron de regreso los animosos muchachos que se dirigen a Diamante; ahí seguirán por el Paraná hasta internarse y llegar a Victoria, para luego seguir a Rosario.

Numerosos socios y dirigentes del C. de Regatas despidieron a los visitantes que tuvieron felices palabras de agradecimiento por las atenciones recibidas.

## LOS RAIDISTAS ROSARIO-SANTA FE



**Atilio Pagano Juárez, Alberto Pedemonte, Juan Gardini, Juan Carlos Flores, a la llegada al Club de Regatas, cumpliendo su raid Rosario-Santa Fe. Regresaron esta mañana**




**El calendario del año boxístico de 1930**

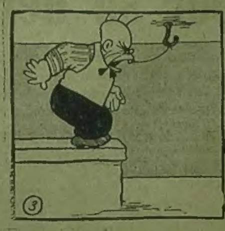
## CAMBIOS BANCARIOS

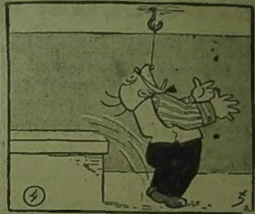
**VALOR DE LAS MONEDAS EXTRANJERAS**

| | Banco Nación | Bco Español |
|---|---|---|
| 1 libra esterlina | 15.41 | 15.37 |
| 100 francos | 12.45 | 12.49 |
| 100 belgas | 44.22 | 44.22 |
| 100 reischmark | 75.38 | 75.51 |
| 100 pesetas | 31.57 | 31.57 |
| 100 liras | 16.63 | 16.59 |
| 100 francos suizos | 71.26 | 61.90 |
| 100 reis | 14.29 | 14.46 |
| 100 dólares | 317.05 | 316.82 |
| 100 escudos | 15.26 | — |
| 100 florines | 28.77 | — |
| 100 reis | 127.68 | 114.78 |
| 100 uruguayos | 219.09 | 219.33 |









**Fallan las tentativas auto-operatorias de ADAMSON**

## PROSIGUIO EL T. I. DE WATER POLO EN EL REGATAS

**Por la tercera rueda empataron con un score de 1 a 1 "Over" y "Crawl"**

### LA 2a. DIVISION

El sábado por la noche se inició en el Regatas la disputa de la tercera rueda del campeonato interno de water—polo; jugábase un partido que se preveía reñido en extremo, y se congregó una numerosa concurrencia que presenció un buen match cuyo resultado —un empate de 1 a 1—fué lógico por la paridad de fuerzas de ambos teams.

**Match preliminar ::**

| | |
|---|---|
| "SABALOS" | 3. |
| "SURUBIES" | 1 |

Preveíase el triunfo de los primeros, y en el partido confirmaron lo merecido del favoritismo; fácil fué el triunfo, habiendo anotado los goales Van Lacke (2) y Rapella; Astorri marcó el goal de los perdedores.

Los cuadros:

**"Sabalos": ::**

A. Mejía; J. Fernández; L. Olivera; L. Van Lacke; C. Rapella y G. Sergni.

**"Suburies" ::**

R. Giavedoni, E. Cingolani, A. Astorri, A. Ciuffo, E. Pascal, L. Bignotti, J. Nicklison.

**Match de fondo ::**

No se abrió el score en el primer tiempo, tras de una lucha, en todos momentos interesantes; en el segundo tiempo cada bando logró un goal por intermedio de Wedekind y de Cristina, terminando así el match.

Los cuadros:

**"Craw" ::**

R. Giménez Funes, J. Olivera, J. Wedekind, R. Samatán, H. Milia, L. Olivera y F. Milla.

**"Over" ::**

S. Fernández, A. D. Bonomo, S. Canteros, M. U. Samatán, R. Cristina, F. Mora.

**El fixture de mañana ::**

Otro partido de mucha importancia señala el fixture para mañana; enfrentaránse "Over" versus "Tdudgeon".

Este match ha despertado la expectativa de los aficionados, y sin duda que habrá de congregarse numerosa concurrencia.

El preliminar se iniciará la segunda rueda de la segunda división; jugarán "Surubies" v. "Moncholos".

## CENTRO DE ALMACENEROS MINORISTAS Y ANEXOS

**CONVOCATORIA**

De acuerdo con lo dispuesto en el Art. 43, del Capítulo 7, de los Estatutos Sociales en vigencia, se convoca a los señores socios del Centro de Almaceneros Minoristas y Anexos, a la Asamblea General Ordinaria que tendrá lugar en primera convocatoria (Art. 37) el día 23 de Febrero del año en curso en el local de la sociedad "Unión Nostra" calle San Jerónimo No. 2675 entre las de Rioja y Catamarca, a las 22 horas (9 p. m.) para tratar la siguiente:

**ORDEN DEL DIA**

1o. — Lectura del acta anterior.
2o. — Consideración de la Memoria Anual y Balance General correspondiente al 24 Ejercicio año 1930.
3o. — Renovación parcial de la Comisión Directiva y designación del Jurado y Comisión Revisadora de Cuentas para los cargos que han terminado sus mandatos y que se especifican en el aviso de convocatoria publicado en "Revista" de este Centro.
4o. — Informar sobre el cierre del comercio a las 20 horas.
5o. — Tratar y resolver los asuntos que propongan los señores socios.

EL SECRETARIO

No. 15408 v.23/2

## La propaganda política injuriosa

En las paredes de la ciudad han pintado una frase política injuriosa. Por razones de sentido común suponemos que la leyenda aludida es obra de algún espíritu incapaz de apreciar el daño que causa; de otro modo no se explicaría semejante audacia en un medio donde es obligación el mútuo respeto.

No sabemos en virtud de qué concepto las autoridades no reprimen dicha osadía. Los agravios al sentimiento partidista producen una corrupción en el proceso democrático, equivale a la manzana picada puesta en un cesto. Al país lo forman todos los ciudadanos, y el progreso del mismo no dependerá de un partido sino de la masa popular. Si con fines de propaganda electoral una agrupación echa mano a la injuria como de un recurso lícito, ¿de qué no será capaz la misma agrupación si llega a disponer del gobierno?

La acción de los partidos políticos no es ni puede ser melindrosa, pero la energía de opinión nada tiene de común con la grosería. Los actos de los partidos deben tener sello masculino, pero al mismo tiempo deben ser demostraciones de aptitud docente, porque un partido — gobierne o fiscalice — ha de ser, antes que otra cosa, una organización colaboradora en el bienestar general, y no una fracción ciudadana aspirante a reemplazar a otra fracción en el presupuesto.

La crítica a los gobiernos depuestos el 6 de setiembre no puede ser confundida con el ejercicio de los derechos, y por lo tanto nadie está autorizado a calificar agresivamente a ciudadanos que militan en tal o cual partido, y esta regla, que en todo tiempo es la que indican las leyes y la moral, tiene ahora carácter de obligación entre aquellos argentinos que por sobre cualquier interés de grupo ponen el prestigio de la nación. La conducta de quienes mancharon las paredes de la ciudad con una frase indigna de la educación republicana, recuerda a esas familias honorables donde por desgracia un miembro de la misma olvida que los daños causados a cualquiera de los hermanos hiere directamente a la propia madre, porque ésta asume, moral y materialmente la responsabilidad de la educación recibida por los hijos.

## El nombre de una estación

"EL SOMBRERITO" DEBE LLAMARSE "ENRIQUE PAVARIN"

A la estación del F. C. S. F. antes denominada "El Sombrerito", la Dirección de FF. CC. le cambió nombre, llamándole "Paul Groussac".

Sin duda que la memoria del ilustrado ex-director del Archivo de la Nación, publicista, crítico y dramaturgo, es digna de todo homenaje, pero no vemos que sea indispensable que su nombre sirva de epónimo a la estación de referencia. Ya los vecinos del lugar han solicitado que "El Sombrerito" sea denominado "Enrique Pavarín", en honor del fundador de la zona, a quien se debe una buena parte de los progresos locales.

Entendemos que es obligación ineludible la de honrar a los hombres de trabajo, siquiera por lo que vale un buen ejemplo. En la solicitud aludida hay puntos de justicia que es bueno tener en cuenta, y no es de suponer que la Dirección de Ferrocarriles se niegue a resolver favorablemente el pedido.

## Municipales

NOTICIAS EN BLOCK

El intendente municipal y sus secretarios concurrieron esta mañana a sus respectivos despachos, pero no se produjeron novedades dignas de mención.

La Inspección General apercibió al propietario del taller y garage situado en el Boulevard Gálvez y Marcial Candioti, por hallarse varios coches en la vía pública, frente al citado establecimiento, obstaculizando el tráfico.

—Fueron conducidos al corralón de la Maestranza Municipal, 10 animales yeguarizos que ambulaban en la vía pública; sus dueños deberán oblar la multa correspondiente para proceder a su retiro.

LOS RANCHOS DEL LADO ESTE DE LA LAGUNA SETUBAL

Por intermedio de la Inspección General se notificó a los que construyen viviendas en el terraplén del camino a San José del Rincón, para que procedan a no obstaculizar el libre tránsito de los vehículos, previniéndoles que en caso contrario serán desalojados.

Sobre el particular, oportunamente hemos sostenido en este diario que no debiera permitirse la construcción de ranchos y chozas en los terrenos municipales del lado Este de la laguna Setúbal, porque todo induce a prever que se formará un barrio de malos elementos y de condiciones que darán mucho que hacer a la policía y a la Administración Sanitaria, como El Campito de otros tiempos.

La Municipalidad no debe indicar a los constructores y ocupantes de esas anticuadas y antihigiénicas viviendas, que no obstruyan el tránsito, sino lisa y llanamente desalojarlos.

No se espere cuando constituya un problema que imponga medidas de fuerza y gastos considerables para hacerlo desaparecer.



## Una importante conferencia a cargo del Sr. Henry Sterling

El transporte automotor y el buen camino como factores de progreso

El lunes 23 del corriente, en una sala de espectáculos públicos, el señor Enrique S. Sterling dará una conferencia con proyección luminosa, sobre el interesante tema del subtítulo.

El señor Sterling es representante especial de la Cámara Nacional de Comercio de automóviles de los Estados Unidos. La importante entidad citada tiene por principal misión estudiar los problemas relacionados con el transporte automotor, la vialidad y el turismo, y fomentar la construcción de carreteras permanentes.

En la conferencia se dará a conocer el esfuerzo realizado en Norte América para mejorar la vialidad, y la influencia del transporte en el progreso moral y material de aquel país.

La cinta cinematográfica con que el señor Sterling ilustrará la conferencia, lleva por título "Ruedas del progreso", y ha sido exhibida en la Capital Federal ante numeroso público, y auspiciada por el Touring Club Argentino.

La entrada al acto será gratuita, y concurrirán seguramente todas las personas afectas al automóvil.

La delegación santafesina del Touring Club ha sido encargada de preparar y auspiciar la conferencia del señor Sterling, y oportunamente se comunicará al público el local donde la misma se llevará a cabo.

## Inscripción en las escuelas profesionales

Se ha iniciado la inscripción en las escuelas profesionales. La de Artes Gráficas que funciona en calle Rosario 360 (Este), en el día de hoy ha sido abierto el ingreso. Para inscribirse en este establecimiento se requiere certificado de 4o. grado. Se atenderá a los aspirantes de 18 a 20 horas.

—En la profesional mecánica "L. N. Alem", los interesados a inscribirse pueden concurrir de 10 a 12 y de 17 a 19 horas. En esta escuela funcionarán las secciones que siguen: Encuadernación, dibujo ornamental, dibujo lineal, dactilografía, telegrafía, tipografía y taquigrafía.

El local se encuentra en calle 25 de Mayo 2125.

—También en la Escuela-Taller nocturna, instalada en calle 25 de Mayo 2375 se ha iniciado la inscripción de alumnos.

## Renunció el presidente del Consejo G. de Educación

LA PRESIDENCIA DE LA REPARTICION

Esta mañana presentó su renuncia el presidente del Consejo General de Educación, doctor Enrique Sandoz, que—como se sabe—fué designado ministro de gobierno de la intervención en Corrientes. El doctor Sandoz concurrió poco después de medio día al ministerio de Instrucción, entregando su dimisión al subsecretario interino señor [illegible], quien la pasó a consideración del encargado de la cartera señor Villada Achával.

Por el ministerio se dió a conocer poco después un decreto por el cual se aceptaba la renuncia del doctor Sandoz, dándosele las gracias por los servicios prestados en el desempeño del cargo.

Por el mismo decreto se encargó interinamente de la presidencia del Consejo, al vocal doctor Josué Gollán (h).

## Los servicios de tracción en el puerto

Comunicación a las empresas ferroviarias

Se encuentran hoy completamente normalizados los servicios de tracción en la zona portuaria, interrumpidos momentáneamente en la pasada semana a consecuencia del conflicto suscitado entre los obreros ferroviarios y la administración del puerto.

Con el personal viejo que reanudó su trabajo y con el nuevo que se presentó a reemplazar a los huelguistas, se hizo una selección, reorganizándose los equipos con elementos eficientes y restableciéndose la normalidad de los servicios.

La administración portuaria ha comunicado a las empresas de ferrocarriles con acceso a nuestra estación fluvial y marítima, que están absolutamente normalizados los servicios de tracción, levantándose por tanto, la disposición que se había adoptado limitando la recepción de trenes.

Muchos obreros del antiguo personal han quedado cesantes, sin poderse precisar aún su número, y no son pocos los desocupados que siguen presentándose a la Dirección, solicitando puestos en reemplazo de los que intentaron la huelga.

Da una idea del resultado de la reorganización de los servicios aludidos, la entrada de mil vagones en el puerto durante los tres días de carnaval.

La C. Administradora

Mañana a las 18 horas se reunirá en la oficina de la Dirección, la Comisión Administradora del Puerto, a fin de tratar varios asuntos de interés administrativo.

## El gobierno de E. Ríos

El gobierno del Dr. Quirós en la amenísima y fértil provincia de Entre Ríos no acaba de contestar a sus conciudadanos. En su origen como continuador y solidario de la obra realizada por el Dr. Laurencena, disfrutó de gran ambiente popular. Ahora se le critica el exagerado aumento de impuestos provinciales y municipales, que ha dado lugar a serias incidencias y está siendo resistido terminantemente. Por otra parte, el Dr. Quirós, ha decretado numerosas cesantías de personal administrativo, y, como es de práctica, los damnificados, el comercio y una parte considerable de la población protestan por esa grave medida, inexplicable si se tiene en cuenta la filiación política de los actuales gobernantes y de sus inmediatos antecesores.

Se dice — aun cuando no sea posible asegurar la veracidad de esos diceres, — que el ex-gobernador Dr. Laurencena manifestó al actual gobierno su profundo descontento por esas y otras resoluciones igualmente objetables, amenazándolo con privarlo de todo apoyo partidario. Y se agrega que los actuales mandatarios están dispuestos a tomar debida nota de la [illegible], abandonando veleidades incompatibles con el género de gobierno practicado durante algunos lustros en la provincia de Entre Ríos.

Esta continúa siendo un baluarte para el radicalismo anti-irigoyenista. El sentir de sus habitantes es que, de unirse el radicalismo, su [illegible] un nombre entrerriano, ya que son [illegible] muchos de los hombres calificados dentro del partido, aquellos que pudieron darle honra en el gobierno y que fueron sistemáticamente repudiados por el Dr. Irigoyen.

## Los haberes de los maestros nacionales

Son reiteradas las quejas de los maestros de las escuelas Láinez por el atraso en cobrar sus haberes, no obstante hallarse los fondos en la Inspección Nacional.

En esta repartición informan que el atraso no es imputable a la misma, sino que se carece de dinero para remitir la correspondencia a pesar de haber solicitado al Consejo Nacional de Educación fondos para tal fin.

El Consejo Nacional Escolar

Para esta tarde a las 15 horas estaba citado el Consejo Escolar Nacional, que debía celebrar sesión en el local de la Inspección Nacional de Escuelas.

A la hora de cerrar esta edición aún no se ha reunido, creyéndose que esta convocatoria fracasará, pues el doctor Eloísa ha telegrafiado manifestando que no asistirá a la reunión de hoy.

Sábese también que el doctor [illegible] formará parte de la comisión encargada de la reorganización de las escuelas Láinez, reorganización que como se sabe, debe quedar terminada para fin de mes.

## Causará perjuicios la creciente del río Paraná

Desde el sábado ppdo. hasta hoy, las aguas del río Paraná bajaron despacio en nuestra jurisdicción. Su altura en el dique No. 2, era el sábado de 5.09 mts. sobre cero y esta mañana 5.03, habiendo bajado 1 centímetro el domingo, 1 el lunes, 2 ayer y 2 ctms. hoy.

En el norte, la creciente se acentúa, creando un peligro para nuestra zona, porque no tardarán en desbordarse mas nuestros canales, inundando completamente las islas y costas bajas ya semi-inundadas, y obligando a los pobladores de las mismas a abandonarlas y a poner en salvo sus haciendas.

La creciente ha continuado en el Alto Paraná y Paraná Superior, en los últimos tres días. Según los datos que suministra el Telégrafo Nacional, desde el sábado hasta hoy las aguas subieron 1.08 metros en Puerto Aguirre, 34 centímetros en Posadas, 38 en Ituzaingó y 33 en Corrientes. En cuanto a Itá Ibaté, no hay datos de hoy, pero hasta ayer había crecido también 38 centímetros.

Las alturas hidrométricas de hoy, sobre cero, son: Corrientes 5.16, Itá Ibaté sin aviso (ayer 3.92), Ituzaingó 2.84, Posadas 3.42 y Puerto Aguirre 20.80.

## Ampliación de un desagüe en el barrio norte

La empresa del F. C. S. F. construirá en el boulevard Pellegrini a pocos metros de su intercepción con la calle 25 de Mayo, una nueva alcantarilla de mayor capacidad que la existente, para el desagüe del lugar indicado.

Teniéndose en cuenta que en el boulevard se están repavimentando las cuadras comprendidas entre las calles San Martín y Rivadavia, la ampliación de dicho desagüe se hará inmediatamente, antes de construirse el hormigón del pavimento. Si el tiempo lo permite, mañana se dará comienzo a los trabajos.

Con la nueva alcantarilla se evitará la formación de la laguna de la calle 25 de Mayo y C. Pujato, cada vez que llueve, la cual suele interrumpir totalmente el tráfico en la cuadra, sobre todo el de los tranvías de la línea a Guadalupe.

## Casa de Gobierno

El movimiento de hoy

Escaso movimiento se ha registrado hoy en la casa de gobierno por la ausencia de algunos miembros de la intervención federal.

Han concurrido a sus despachos el interventor interino doctor Astrada y el ministro de gobierno interino señor Villada Achával que atiende también la cartera de Instrucción pública. Para mañana es esperado el subsecretario de hacienda doctor García Mata, quien está a cargo de la cartera hasta el regreso del titular Ing. Bunge.

Nombramiento

Juez de paz de Bigand, departamento Caseros, al señor Mauricio Carranza.

## Las condiciones del tiempo

La tormenta de la madrugada de ayer

Conforme se preveía desde el sábado, por las condiciones de la atmósfera, en la madrugada de ayer se desencadenó una tormenta sobre nuestra ciudad, refrescando el ambiente.

La mejora del tiempo ha sido momentánea. Hoy el viento era nordeste, la presión atmosférica volvió a bajar y la temperatura subió, haciéndose probable otra lluvia.

Los datos del Observatorio Meteorológico del Colegio de la Inmaculada Concepción, son hoy los siguientes:

Termómetro a la sombra: mínima, 22 grados y 7 décimos; máxima, 33 grados.

Termómetro al sol: máxima 70 grados.

Barómetro, 56 mm.

Lluvias

El F. C. S. F. informa que del 16 al 17 del corriente llovió en Santa Fe 5, Humboldt 10, Providencia 1, Carrilobo 20, P. del Molle 55, La Playosa 6, A. Algodón 26 y Villa María 36 mm.

Datos del Correo: San Agustín 1 y Nelson 7 mm.

## Los haberes del personal cesante

Cuando se puso en vigencia el nuevo presupuesto, fueron muchos los empleados que quedaron cesantes por haber sido suprimidos los puestos que desempeñan.

En el transcurso de la primera quincena del mes corriente se comunicaron esas cesantías — salvo en alguna que otra oficina que se hizo antes—y a pesar de los días transcurridos no se les han abonado a los cesantes los haberes devengados hasta la fecha en que se les comunicó la supresión de sus puestos.

Es de desear que las autoridades de la intervención pongan término a esa situación de los ex-empleados.

El pago a la Administración

Excepción hecha de las que habían quedado listas en la semana pasada, hoy no ha pagado la tesorería de la provincia ninguna planilla de sueldos de la administración.

Espérase el regreso del ministro de Hacienda interino, doctor García Mata, para firmar las órdenes de pago.

## Movimiento Político

Partido Demócrata. — Regresó ayer de su jira por el departamento Castellanos, el doctor Luciano Molinas que partió anoche para la Capital Federal.

Esperanza. — Los demócratas progresistas anuncian para el domingo una asamblea cívica en el distrito La Pelada, departamento Las Colonias. El tres del mes venidero se llevará a cabo una velada cívica en esta ciudad en el cine Colón.

## Notas

REFLEXIONES DE CUARESMA

El carnaval ha estado bastante deslucido. No sólo en Santa Fe, sino en toda la república, ha gravitado fastidiosamente sobre el ánimo de las personas mayores. Con excepción de las criaturas, a quienes alegra y entusiasma todo lo que sea producir barullo, nadie disfruta de bastante humor para recrearse con el estrépito carnavalesco ni para gastar bromas insubstanciales con un prójimo poco dispuesto a celebrarlas. La alegría de nuestro tiempo debe de estar [illegible] gelistas, en las tarifas de transportes y en el plan quinquenal de Stalin, o en las graves preocupaciones del senado internacional de Ginebra. No sólo se debe a la pérdida [illegible] de millares de ciudadanos la falta de propensión farandulera que distingue a los demás. Nadie siente la crisis en carne ajena tan vivamente que ello le inhiba de disfrutar de la vida en proporción a sus recursos, exceptuando los santos. La causa, pues, de que esta saturnal atenuada del carnaval decaiga paulatinamente año tras año, no puede consistir, como sumariamente se afirma, en el atascamiento económico que aflige a nuestro país y a los demás del planeta. Más bien convendría buscarla en una creciente falta de ingenuidad popular. En anteriores épocas, eran contadas las personas a quienes interesaran otros problemas que los puramente biológicos y personales. Más allá del círculo familiar, del de las relaciones amistosas y del barrio o de la ciudad donde arraigaban esos vínculos, el mundo era totalmente ajeno a la percepción de la generalidad. Hoy ha cambiado el ángulo de esa perspectiva y quién más, quién menos, todos sospechan la enorme repercusión de fenómenos muy lejanos en el estrecho horizonte de sus propios intereses. Además de lo expuesto, el pueblo está saturado de esa melancólica inclinación a considerar la posesión del dinero como el sumo bien a que los hombres pueden aspirar, inclinación característica de nuestro tiempo y que tiene en sí propia la virtud de amortiguar las demás tendencias vitales, resultando un soberano freno al derroche de toda especie de impulsos saludables. Es un hecho perfectamente comprobado que las preocupaciones económicas matan en su cuna toda alegría de vivir. Como también está comprobado que nuestra época ha llevado al punto crítico la consideración de la riqueza. Se explica, por consiguiente, que falte el abandono y la ingenuidad en que se funda el éxito de las carnestolendas y que éstas, en sus postrimerías, sólo puedan ser celebradas por los niños y por quienes se les parecen, los cuales son pocas docenas en el mundo. La complejidad interna y externa de nuestra civilización requiere otra clase de diversiones, absolutamente necesarias para hacer llevadero el tedio de una existencia cada día

# LAS FIESTAS DE CARNAVAL SE REALIZARON CON NO MENOS EXITO QUE LAS DEL AÑO 1928

## Los números más interesantes y atractivos fueron los del Carnaval Infantil en la Avenida Costanera
## EL GRAN CONCURSO DEL SABADO

Las fiestas carnavalescas han dejado que desear este año, no por falta de iniciativa ni de entusiasmo y capacidad de sus organizadores, sino porque la crisis reinante y la prohibición de la careta y el antifaz, restaron la participación activa de numerosas personas.

Con todo, los actos programados tuvieron más animación de la que se esperaba. El corso oficial de la noche en la calle San Martín, no fué menos animado que el del carnaval del año 1928, en que también se prohibió el antifaz y la careta por hallarse la provincia en una situación análoga a la actual, pero sin la crisis económica que hoy afecta a todas las clases sociales.

El juego con agua

Ha sido la novedad del carnaval de este año, el juego con agua. Apenas sonadas las 14 horas, el domingo empezaron los jóvenes a recorrer en camiones la ciudad, llevando en tinas y otros recipientes, gran cantidad de bombitas de agua que arrojaban a derecha e izquierda, donde vieran jóvenes del otro sexo o algún amigo.

Buena parte del público no se conformó con el uso de las bombitas y recurrió a los baldes y tarros, obligando a los agentes de policía a llamarlos al orden, pues el juego permitido es sólo con los globitos de goma o de papel.

Santa Fe tomó el aspecto de los carnavales de antaño, entre las 14 y las 17 horas, arrojándose agua en todos los puntos de la ciudad. Ayer se jugó con mucho entusiasmo.

Hubo que lamentar incidentes graves que estuvieron a punto de terminar en tragedia.

El carnaval infantil

Se inició el domingo a las 18 horas, en la Avenida Costanera, el carnaval infantil, desfilando los niños disfrazados y con sus elementos de movilidad o juguetes.

Se presentaron infinidad de niños y niñas en trajes de fantasía, muchos de ellos bonitos, acompañados de sus mayores. Se les obsequió con juguetes, bombones, etc.

El lunes por la tarde estuvieron muy bien los festejos de la avenida Los Siete Jefes, participando los canillitas. Se realizaron carreras de toneles, saltos de vallas, carreras de sortijas en bicicletas, de embolsados, de tres pies, etc. y diversos juegos populares. La comisión [illegible]

Ayer en el mismo lugar continuó el carnaval infantil, un tanto deslucido porque faltó el alumbrado público hasta las 21 horas. Se hizo la clasificación para los premios que se adjudicarán el domingo.

En general, los festejos de la Avenida Costanera, han sido los más interesantes del carnaval de 1931.

Los concursos del sábado

Prometen un éxito satisfactorio los concursos carnavalescos del próximo sábado, a las 21.30 horas, en el gran estadio del club Unión.

Tomarán parte la comparsa "Los Negros Santafesinos", grupos orquestales, murgas, charangas, centros criollos, etc., y al final se quemará un gran "Judas".

Las fiestas de la octava

Para la octava de carnaval la comisión organizadora está preparando interesantes números.

El domingo por la tarde, a las 18.30 horas, en la Avenida Costanera, se hará la distribución de premios a los niños de ambos sexos concurrentes al carnaval infantil, organizando con este motivo un corso.

Finalizará este acto llevando a la hoguera a Momo, acompañado de bandas de música, comparsas, charangas, murgas y la concurrencia.

También se realizará el domingo un corso de flores, en la avenida Los Siete Jefes, cobrándose un peso a los vehículos por la entrada.

Agradecimiento a la Casa Cassini

La Comisión Oficial del Carnaval de 1931, ha enviado a la Casa Cassini, el siguiente telegrama de agradecimiento:

"Señor Roque L. Cassini. — Córdoba y Rioja. — Rosario. — Comisión fiestas carnaval complácese testimoniarle sincero agradecimiento hacia el personal de vuestra casa en esta capital, por exitosa colaboración fiestas infantiles realizadas Avenida Costanera, como también por numerosos obsequios distribuídos entre niños y público concurrente.

Salúdale atte. — J. J. Amavet, presidente".

Concursos en el Teatro Garay

Organizados por el señor José M. Suárez, en el Teatro Garay, sito en la Avenida Alem y Parque Oroño, se realizarán el viernes próximo, empezando a las 21 horas en punto, concursos de comparsas, charangas, centros criollos, murgas, etc., para todas las cuales ha-

## Correspondencia de París

# El Desarme Inquieta a los Espíritus

(Reproducción prohibida)

Sobre el mundo entero pesa un malestar innegable. Los Estados Unidos sufren una crisis económica y bursátil sin precedente, y lo que es peor aún, sin fin, y que a pesar de los discursos oficiales, toca de rechazo a Europa quien se encuentra ante una suerte incierta con un equilibrio pésimo, como nunca a merced de los pactos y los tratados.

Sin duda, Francia, sin estar totalmente fuera, escapa de la crisis actual; podríamos esperar sin miedo y con el menor número de sufrimientos posibles, el desarrollo de los acontecimientos, si en un orden de ideas diferentes, otras preocupaciones no agitaran la opinión pública.

No se puede, en efecto, dar cuatro pasos en la calle, sin encontrar un conocido que nos plantee esta cuestión: ¿"Iremos a la guerra"? Porque la guerra parece inminente y no inspirada para satisfacer los deberes que dicta imperiosamente el espíritu de la paz, sino por las concepciones nebulosas que nos llevan a esta consecuencia: Lanzarnos los primeros a las armas, con la esperanza quimérica de que los demás imiten nuestro ejemplo.

Los gobernantes han vigorizado esta peligrosa ilusión en recientes discursos. Es cierto, en efecto, que en casa tenemos los enemigos de ayer, muchos espíritus no apaciguados, innumerables almas incapaces de resistir sus instintos de incendiarios... sin contar las cabezas calientes que están al acecho de la mejor ocasión...

Sin embargo, convendría medir el peligroso fin de no exagerar, reaccionar contra una mentalidad que, en fuerza de la situación [illegible] al punto crítico [illegible] do las actividades económicas, sobre todo, el bienestar de las clases trabajadoras.

Por otra parte, el papel de un gobernante, como el de un médico, es, cuando se encuentra en presencia de una enfermedad nueva, hacer el diagnóstico primero, estudiar sus caracteres y buscar el remedio adecuado.

Alemania, en sus condiciones actuales, se encuentra imposibilitada para turbar la paz de Europa y del mundo en una buena cantidad de años. Pero, detrás de ello existe una fuerza ciega, brutal, salvaje, con una inmensa reserva de "material humano", digamos según una expresión corriente. Es en este aglomeramiento donde se encuentra el peligro para la civilización. Los pueblos a quienes repugnen las escenas sangrientas y el retroceso a la barbarie, deben precaverse de este peligro.

¡No están suficientemente compenetrados los deberes recíprocos de la política que desencadenaría libremente salvará al mundo de la anarquía? ¿Entonces, en qué estado quedará nuestro pobre planeta? Veremos pasar nuestra civilización, desmoronarse y desaparecer, como otras civilizaciones han desaparecido y se han desplomado en la antigüedad, no dejando más que piedras informes en la arena del desierto o entre los matorrales del páramo.

Para evitar esta calamidad, lo esencial es no abandonar el puesto, buscar y hacer frente a la unión de los pueblos, que ha sido siempre la luz, el ejemplo y la guía de la humanidad. Por esta razón se imponen todos los acercamientos posibles. Pero téngase en cuenta que en la vigilancia no puede caber la negligencia. Porque, aun dentro de la nación misma, al tocar a desarme y hacerlo por igual con la policía y los bandidos, la seguridad pública se vería en gran manera comprometida. De donde resulta que no somos partidarios del desarme simultáneo. La política internacional ha emprendido la obra extraña singular, de buscar nuestro desarme, mientras otros se arman contra nosotros. De una vez por todas, seguridad desde el principio...

C. D. P.

## Formación del tipo oficial de trigo y lino

Mañana jueves a las 8 horas, la Cámara Arbitral de Cereales de la Bolsa de Comercio de esta ciudad, dará comienzo a la tarea de formar el tipo oficial de trigo y lino de la zona de Santa Fe, que ha de servir de base para la confrontación y liquidación de los negocios de cereales de nuestra región y de la presente cosecha.

## El comisionado de Calchaquí

Ha sido aceptada la renuncia presentada por el comisionado interventor de la comisión de fomento de Calchaquí, señor Miguel J. Vidal, por razones de salud.

En su reemplazo desígnóse al señor Luis Cartere.

## Departamento del Trabajo

Regreso del Director Dr. del Sastre

El doctor Manuel del Sastre, director del Departamento del Trabajo ha regresado de una jira de inspección a los departamentos del sur, para conocer las condiciones del trabajo en los mismos.

En el informe elevado al ministerio de instrucción se refiere a la observancia de las leyes y reglamentos en los departamentos visitados, no habiéndose constatado infracciones a las mismas.

## Rotary Club

LA PROXIMA REUNION

El próximo lunes se cumplirá el 26 aniversario de la fundación del Rotary. Con tal motivo, la Comisión de servicio interno tiene en preparación un programa especial. A la reunión del día indicado, asistirá el señor Heriberto P. Coates, gobernador del distrito 63, quien llegará a Santa Fe en visita oficial.

## Apareció el cadáver del tripulante ahogado

Anteayer a primera hora, los representantes de la casa L. Dreyfus y Cía., armadora del vapor francés "Eliane L. D.", dieron sepultura al cadáver de Teófilo Hilebrón, tripulante del mencionado barco, de nacionalidad francesa, de 43 años de edad y casado, quien pereció ahogado en las circunstancias que relatamos en nuestra edición del viernes último.

El cadáver de Hilebrón apareció flotando en las aguas del dique No. 2 y a pocos metros del lugar donde había caído, el domingo a mediodía.

## La tarifa de Correos y Telégrafos

SE ASEGURA QUE SERAN AUMENTADAS

Noticias extraoficiales procedentes de la Capital Federal aseguran que el ministerio del Interior proyecta aumentar las tarifas para el servicio de Correos y Telégrafos.

La repartición de referencia tiene un déficit de [illegible] de pesos, y no se cuentan, dentro del presupuesto actual, con recursos para cubrirlo. El medio escogido, según las informaciones, consistiría en un adicional sobre las tarifas actuales.

Se encarecería pues, la correspondencia; el comercio sería en primer término, el que más sentiría el aumento. Las empresas periodísticas sufrirían un fuerte recargo en los gastos generales.

Conforme lo dijimos, la noticia no tiene aún confirmación oficial, pero la fuente de procedencia es digna de fe, por lo que suponemos que en breve se confirmará.

En Buenos Aires, algunos miembros del comercio y la industria, han pensado ya en solicitar que no se resuelva el aumento, pero no se confía en el éxito de las gestiones si ellas fuesen iniciadas.

## Pormenores sobre el hecho ocurrido en la Cárcel Pública

El lunes 16 del corriente a las 8 y 40 horas — según información llegada al Juzgado en turno — en la Cárcel de Las Flores hubo un hecho de sangre del que fueron actores varios recluídos. Entre ellos, se encuentra el actor principal, hombre de antecedentes, y que no hace mucho tuvo actualidad en la página roja, a raíz de ciertas actividades tenebrosas.

**Los hechos—**

A la hora expuesta personal de la cárcel, por así disponerlo el reglamento interno, pasaban al patio a los ocupantes del pabellón 4 mientras se efectuaba requisa. En esas circunstancias los celadores Silverio Ocampo, Claro Oria y guardián Juan Antonio Méndez percibieron un tumulto y rápidamente intervino la guardia.

**Una pelea—**

Se pudo ver entonces al procesado Arturo Barzola, esgrimiendo una "chuza" de caña tacuara, que atacaba a los recluídos Juan Marreco González, Domingo Visentin, Santiago Alfredo Occonor y Emilio Ramayo. En ese mismo instante, Genaro Goldino Mingrone, se armaba de un palo, con el cual aplicaba un golpe a Marreco González en circunstancias que éste daba la espalda.

El empleado Coria, prestamente intentaba desarmar a Barzola, debiendo defenderse, pues el detenido también agredió al empleado aunque sin resultado.

**Las heridas.—**

Breves segundos después, la guardia armada, lograba restablecer el orden, comprobándose entonces que Marreco estaba herido, como así también Visentin y Occonor. El primero presenta cinco heridas: dos en el epigastrio, (una penetrante en la cavidad abdominal), otra al nivel del décimo espacio intercostal derecho de la línea axilar, una en el pecho y la última en la fosa renal derecha. Como su estado es grave ha debido ser internado en el H. de Caridad.

**Tres leves—**

Visentin presenta una herida en el tercio medio del antebrazo izquierdo, la que demandará diez días de curación de acuerdo al diagnóstico médico. Occonor, presenta también una herida en el epigastrio, cortante, y curable en 8 días.

Barzola, autor principal de este hecho, sufrió una herida contusa en la espalda a la altura del pulmón izquierdo, curable en cinco días.

Se ha iniciado sumario con intervención del magistrado instructor.

## En la cárcel se descubrió la existencia de un túnel

Informa al Juzgado en turno en la fecha, la Dirección de la Cárcel de Las Flores, dando cuenta que en las últimas horas del lunes, varios albañiles trabajaban arreglando los desperfectos causados por reclusos, que como informamos, habían practicado una escavación.

En tales circunstancias, uno de los obreros, descubrió en el pabellón 2, la existencia de un túnel de tres metros de alto por dos de ancho, lo que permite, cómodamente y sin riesgo caminar a una persona. El túnel descubierto es de portlan, y se cree que hace muchos años fué construído, pues así lo denuncia la calidad de la construcción; posiblemente data del tiempo en que fué edificada dicha carcel.

Como medida de provisión los presos del pabellón dos fueron pasados al tres, mientras provisoriamente ha sido cubierto con chapas a la vez que se ha establecido vigilancia.

## Algunos hechos ocurridos en diversas localidades

**SE LE ESCAPO UN TIRO**

Encontramos en el Juzgado una noticia que procede de Coronda, la que informa que el día 13, a las 18 horas, en Pueblo Díaz, sito en aquella jurisdicción se registró un hecho de sangre. Según el comisario del lugar, al vecino Eleuterio Felippa se le escapó un tiro de revólver que fué a herir a Adolfo Castellanos, quien está grave. El heridor ha sido detenido.

**UN HECHO DE SAN JAVIER**

A la una hora de ayer, Santiago Krein, vecino de San Javier denunció ante aquella policía, haber sido herido por un tal Argüello, el que ha sido detenido. Se hace sumario.

**ACUSADO DE LESIONES**

También de San Javier informan que el día 14 fué detenido Agustín Quiroga, el que está acusado de lesiones a la mujer Martina Ramírez de Gorosito.

**OTRO HECHO GRAVE**

En las primeras horas del domingo, en el obraje No. 76, Ramal Ibarra, jurisdicción de Villa Guillermina, departamento Gral. Obligado, registróse un grave suceso. Aunque la policía no ha logrado esclarecer totalmente las causas que dieron motivo al hecho, se sabe que se originó un desorden, resultando muerta de dos puñaladas la mujer Felisa Maidana, como así herida Encarnación Maidana. El autor del hecho que se encuentra detenido, se llama Juan Gregorio Martínez.

Se ha iniciado el sumario, informándose al juez en turno.

## Llegaron varios detenidos procedentes de la campaña

Procedentes de Reconquista, llegaron custodiados, en el día de hoy: Eduardo González, José Ceballos, Fermín Vera, Ricardo Almirón y Marcelino Cáceres. Igualmente de Coronda, Juan Chistan, y Felipe Eleodoro. Todos a disposición del juez en turno.

## Por la 6a. hubo un desorden de proporciones

Ayer a las 18 y 10 horas, un tal Ballestero, vecino de la 6a. dormía muy tranquilamente en su domicilio, calle Crespo y Santiago de Chile. Parece ser que éste había dejado la puerta entornada, y en tales circunstancias llegó Vicente López, que ni corto ni perezoso, portador de un balde de agua lo puso a la miseria. Disgustado se despertó Ballestero y la emprendió a golpes con el fresco López. Al desorden concurrió un sargento de la seccional y un cabo. Ballestero calladamente terminó de vestirse y fugó. Mientras tanto López se quiso hacer el guapo con el cabo. Desde buen mozo hasta lo que no se puede escribir, le dijo. Disgustado el cabo pretendió detener al mojador y éste se dió a la fuga, llegando hasta frente a su domicilio y Suipacha, donde le dieron alcance, sito en calle Chile entre Crespo y [illegible].

El cabo pretendió reducirlo, como así el sargento que se apeó del caballo que montaba. Mas hete que de la casa salieron Jesús Luna, argentino de 31 años, domiciliado en 25 de Mayo 3036, Juan Alcorcé, argentino de 36 años, domiciliado en Crespo y Santiago de Chile, los que se aprestaron a darle una "manito" a López. Es ahí que se armó el gran revuelo, desarmando a los dos representantes de la autoridad. Después de un rato de dar y recibir golpes, los agentes consiguieron que el subcomisario concurriese en persona, con varios subalternos, deteniendo a todos los que participaron del desorden.

## De un balazo fué herido un comerciante

A las 12 horas del día de ayer, se constituyó detenido ante la policía de Santo Tomé, el súbdito italiano Héctor Piazzi, de 30 años de edad, con domicilio en Barrio Oeste. Manifestó el detenido que siendo las 22 y 30 horas del día anterior, después de haber sostenido una discusión, por cuestiones del momento, con el comerciante Lorenzo Bosquetti, argentino, de 44 años de edad, con domicilio en Santo Tomé, lo había herido de bala en la mano izquierda a la altura de la muñeca. Las heridas de Bosquetti que le fueron curadas en la Asistencia Pública, son de carácter no grave. Se ha informado de lo ocurrido al juez en turno.

## Agredió a un menor porque había mojado a su hija

La señora Virginia Benaglio de Robledo, denunció ayer a las 18 horas, a la policía de Kilómetro 2, que José Rubins, español de 41 años, domiciliado en aquel distrito, tomó a golpes a su hijo Héctor, argentino de 14 años, en razón de que éste, jugando con una hija de Rubins, la había mojado. Parece que el menor ha sufrido heridas leves. Se hace sumario.

## Esta madrugada fugaron 5 menores del Reformatorio

A las 9 y 10 horas de hoy, la policía del Departamento Central recibía un comunicado del encargado del destacamento de Guardianes de Cárceles, en el Reformatorio de Menores, acerca de una evasión de internados. El hecho que tiene algo de folletín cinematográfico ocurrió en la forma siguiente:

**El destacamento—**

El Reformatorio de Menores existente en Distrito Las Flores, tiene a su cuidado numerosos menores, los que están internados por disposición de los jueces. Existe una guardia militar, que se releva temporariamente, compuesta por soldados de Guardianes de Cárceles, los que están a las órdenes de la Dirección del establecimiento. La que está de turno la componen los soldados: Deperfederando Alegre (encargado) Froilán Fernández, Miguel Ruiz, Pedro J. Amaya, Carlos Sandoval y Segundo Márquez.

**Una evasión—**

En la guardia hoy de las tres a las cinco se encontraba el soldado Fernández, quien recorría todo el establecimiento.

Hay celadores en dicho Reformatorio que tienen la misión de vigilar. Serían más o menos las 4 horas, cuando notó que de una de las ventanas exteriores pendía una escala formada de sábanas por la res. Sin pérdida de tiempo dió voz que se descolgaban varios menores de alarma rodeando el establecimiento parte del personal de servicio.

**Cinco fugados—**

Mientras varios soldados seguían en pos de los fugitivos, se procedía a constatar el número de fugados, comprobándose que ascendía a cinco, los que son: José Romero, Angel Hernández, Alberto López, Luis Alvarez y Dalmiro Palomero. Inmediatamente se informaba al subdirector de dicho establecimiento, iniciándose el sumario respectivo. El vicedirector señor Santiago Dwé ha informado por nota al juez en turno.

**Dos detenidos—**

Poco después de haberse iniciado el procedimiento, los soldados que habían salido en pos de los menores fugados, regresaron trayendo a José Romero y Alberto López. Investigaciones busca a los tres menores restantes.

## Tres pelearon, y hay dos heridos leves

Dice la policía de Kilómetro 2, que a las 20 y 50 horas de ayer, siendo las 16 horas, Rafael Galarza, argentino de 23 años, domiciliado en aquella jurisdicción, por razones que se trata de establecer, aplicó un golpe de puño a Eugenio Stizzivi, italiano de 35 años, domiciliado en San Luis al norte. Enfurecido el agredido, acto seguido le mordió en el brazo derecho, lo que no reviste importancia. Todo esto lo había observado Juan Tonelli, también italiano y de 44 años, con igual domicilio que Stizzivi, de quien es amigo, el que armándose de una tabla le aplicó un magnífico golpe a Galarza, hiriéndolo en la frente levemente. Todos fueron detenidos, siendo curados en la Asistencia Pública, Galarza y Stizzivi.

## TRIBUNALES

**INSCRIPCION**

El Superior Tribunal de Justicia, por la secretaría Echagüe, inscribió en la matrícula de abogados a Angel García Hauner.

**CONVOCATORIA**

El juez en lo civil y comercial de la 1a. nominación, doctor Anadón por la secretaría de la Peña, hizo lugar a la convocatoria de acreedores solicitada por el comerciante de esta plaza Saturnino Zalazar. Se nombran acreedores interventores a Anacacio Acevedo Federico Meiners Ltda. La verificación de créditos tendrá lugar el 14 de marzo a las 10 horas.

| | |
|---|---|
| Activo | $ 2.890 |
| Pasivo | " 7.449 |
| Déficit | " 4.559 |

**VENIA ACORDADA**

El juez en lo civil y comercial de la 2a. nominación Dr. Mántaras, por la secretaría Irigoyen, concedió la venia pedida por el menor Antonino Lotero para contraer matrimonio con Carmen Villalba.

**SUMARIA INFORMACION**

Se dió por terminada la sumaria información producida a solicitud de José M. García para la inscripción en el R. Civil, oficiándose.

—Se hizo lugar a la convocatoria de acreedores solicitada por el comerciante de Ceres, Departamento San Martín, Vicente Abrate y Mario Lupo, en ramos generales. Se designan acreedores interventores a Agustín Rica y Cía. y Fortunato Pastore, domiciliados en Ceres para que asociados al contador Alfredo Muñoz, comprueben la veracidad de los hechos y recojan todos los antecedentes necesarios para la audiencia de verificación de créditos que tendrá lugar el 13 de marzo, a las 9 horas.

| | |
|---|---|
| Activo | $ 546.619.31 |
| Pasivo | " 541.604.91 |

—El mismo juzgado hizo lugar a la reunión de acreedores solicitada por el comerciante de esta plaza Luis Pecorari. Se nombran acreedores interventores a José Zandonelli, de San Carlos Centro y J. Pascual Calzi, de esta ciudad y contador a E. Manuel Pino. La audiencia de verificación de créditos tendrá lugar el 16 de marzo próximo.

| | |
|---|---|
| Activo | $ 31.887.75 |
| Pasivo | " [illegible] |

**CONCORDATOS APROBADOS**

El juez en lo civil y comercial de la 3a. nominación doctor Leiva por la secretaría Passeggi, dictó resolución en la convocatoria de acreedores del comerciante de esta plaza, Carlos A. Benaglio. Se aprobó el concordato de pago propuesto consistente en pago íntegro de los créditos privilegiados, 20 o/o a los comunes en dos cuotas iguales del 10 o/o a los 6 y 12 meses. El procurador Bigorria se le regularon sus honorarios en pesos 1.000 y $ 3.000 al Dr. Rafael Villanueva.

—El mismo juzgado aprobó el concordato ofrecido en la convocatoria de acreedores de Baldomero Ferrés, de Calchaquí, Departamento Vera, consistente en el pago íntegro a los privilegiados pago del 15 o/o a los comunes en dos cuotas del 8 o/o a los 6 meses y el 7 o/o a los 12 meses.

**SUCESORIO**

El mismo juzgado concedió autorización a Pedro Manera para que en nombre de su hija menor Telma Teresa venda en privado a don Vicente Truecco el inmueble ubicado en el Departamento Castellanos a un precio no menor de $ 600.

**DECLARATORIA DE POBREZA**

El mismo juzgado por la secretaría Ferreyra, dictó resolución en la gestión iniciada por Salustiana Aguirre declarándola pobre para litigar contra Antonio González.

**AUTORIZACIONES**

Por la misma secretaría se concedió autorización a María Lamberto de Parodi para que en nombre de sus menores hijos preste conformidad en la cesion que el doctor Antonio Habichayn y demás condóminos harán a favor de la Municipalidad para la apertura de las calles del inmueble que se expresa. En el sucesorio Roque Manmarelli fué autorizada la venta en remate público de todos los bienes de esta sucesión, nombrándose rematador al propuesto B. Golpe Ramos.

**AUTO DE PRISION**

El juez de instrucción Dr. Palamedi por la secretaría Viana, dictó auto de prisión contra Ricardo Mota por ejercicio ilegal de la medicina y Sebastián Alvarez, por hurto.

**SOBRESEIMIENTOS**

Se dictó sobreseimiento en el sumario a Luis Ruttinger, resistencia a la autoridad. Agotadas las diligencias de investigación no resulta constatada la perpetración del delito que ha dado lugar al proceso.

**CLAUSURAS**

Se clausuraron los sumarios contra Cristiano Rolón, hurto; Juan Alvaro González y Miguel Angel Gómez, lesiones; Vitervo Escobedo y Macedonio Navarro, por lesiones y agresión; Mamerto Chavez, lesiones y Raúl Lértora, hurto.

**CLAUSURAS**

El juez de instrucción, doctor Ortigoza, por la secretaría Pinasco, dictó auto de clausura en los sumarios contra Damián Pérez, agresión; Carlos Echeverri, resistencia a la autoridad; Andrés Centurión, Félix Hugo Maldonado, lesiones y agresión; Juan Saucedo, hurto; Miguel Roldán, corrupción; Antonio Carvallo, hurto; Roque Vázquez, lesiones y Rosa Orozco, homicidio.

**SORTEO DE CONTADOR**

En la convocatoria de acreedores de Santiago Armando y Cía., de Estación Herailla, resultó sorteado contador don Manuel Gómez.

**PERENCION DE INSTANCIA**

El mismo juez doctor Anadón, por la secretaría de la Peña, dictó resolución en el juicio Isaac Malajovich contra el F. C. C. A., daños y perjuicios y contra Pedro Vázquez y Manuel Martínez, interdicto posesorio, declarando perimida la instancia en ambos juicios, con costas.

**SOBRESEIMIENTOS**

El juez del crimen de la 2a. nominación doctor Sabaté, por la secretaría Román Leiva, dictó sobreseimiento en los sumarios contra Eliseo Romero, Felipe Giménez, Alejo Roland, Juan Russo, Gregorio Rodríguez Sergio, Minetti, Nélida Carballo, Juan Ramos, Juan Rafael y Costa Fabre, todos por lesiones. El sobreseimiento es por haberse operado la prescripción en cada sumario.

**JUZGADO DE PAZ LETRADO 1a. SECCION — JUEZ DR. RE CARRERAS — SECRETARIA DEMARCHI**

Leandro M. Aguirre contra J. C. y O. C. de C., sobre cobro de pesos, se resolvió rechazar las excepciones opuestas mandando llevar adelante la ejecución por el capital reclamado, intereses y costas.

—Cayetano Petrone contra D. M., sobre desalojo, se falló condenando al demandado al desalojo de la finca objeto de esta litis en el término de 10 días bajo apercibimiento de ser lanzado por la fuerza pública si así no lo hiciere, con costas.

**JUZGADO FEDERAL**

**SECRETARIA PEREZ DEL VISO**

Se dictaron providencias en los siguientes juicios:

Eustaquio Pérez contra el Ferrocarril Central Norte, sobre indemnización por accidente del trabajo.

—Presentación Jeromides de Beloso contra Gobierno de la Nación, sobre accidente del trabajo.

—Tomás Sánchez contra Sebastián Sáenz, sobre locación de servicios.

—Raúl Tasada contra Sebatino Cavallo, sobre indemnización de daños y perjuicios.

—Banco de la Nación Argentina contra doña Isabel B. de Bruno, sobre cobro de pesos.

—Banco de la Nación Argentina contra M. E. Guerra de Recamán y Sócrates A. Recamán, sobre cobro ejecutivo de pesos.

—Banco de la Nación Argentina con Luis J. A. Bartoncini, sobre cobro ejecutivo de pesos.

—Banco de la Nación Argentina contra Busso Hermanos, sobre cobro ejecutivo de pesos.

—Banco de la Nación Argentina contra Clodomiro Díaz, sobre cobro ejecutivo de pesos.

**SECRETARIA REISCHIG**

Se dictaron providencias en los siguientes juicios:

Roque Pascacio Peralta, José María Servin, Pedro G. D. Cingolani, Saturnino Retamoso, Miguel Ramón Cabrera, Trinidad M. Raña, Adelaido Espíndola, Bernardino Zárate, Marcelino Yodre, Angel Guido Bertaina, Bernardino Zalazar, Carlos Ayala, Benito Tomás Rasppe, Julio Amadeo Villarreal, Juan Monje, Juan Desiderio Varela, Francisco Verta, Miguel Fadul, Raúl Francisco Walpen, Jacinto J. D. Marchetti, por infracción al Art. 5o. de la Ley No. 11.386.

Se proveyeron las siguientes solicitudes de carta de ciudadanía: Benedetto Macarrone, Pascual Ricardo Giorda, Juan Panuta, Pedro Scher, José Benitez Giménez, Juan Zappacosta, Enrique Lifsitz, Domingo Polo, José Prieto, Juan Matnijow, Angel Mirabella, Pedro Diawet, Jacobo Slapesnik, José G. S. Vigna, Ulderico Volpe, Blas Iana Puch, Francisco León Frías, José Carrasco, Pedro Capobianco, Francisco Gontek, Segundo Manuel Sperante.

Se concedió carta de ciudadanía argentina al súbdito polaco José Milis y a los súbditos italianos Armando Vicente Tatti, Angel Acqualicci y Francisco Pagano.

**SECRETARIA JOSE A. OTAZ-TAVIZO**

Se dictaron providencias en los siguientes expedientes:

**Sumarios:**

Sumario por violación y substracción de un valor declarado $ 700 moneda nacional.

—Humberto Salomone Dávila, libertad condicional.

—Roberto Etchever, incidente regulación de honorarios.

—Accidente ferroviario ocurrido en San Justo, víctima David Leiva.

**Excepciones militares:**

Agustín Juan Alassio y León Scarcelli.

**Resoluciones:**

Domingo Roberto Huter, Exc. militar, concedida.

—Juan Tred, Exc. militar, concedida.

—Arsenio Luis Meletta, Exc. militar, concedida.

—Andrés Julio Tagler, Exc. militar, concedida.

—Accidente ferroviario ocurrido en Estación Frontera (F. C. C. C.), del que resultó víctima Alejandro Fraire, se dictó auto de prisión contra el maquinista Federico Geary, declarándolo procesado por el delito previsto y penado por el Art. 83 de la ley 2373.

# Pormenores sobre el hecho ocurrido en la Cárcel Pública

El lunes 14 del corriente a las 5 y 40 horas — según información llegada al Juzgado en turno — en la Cárcel de Las Flores hubo un hecho de sangre del que fueron actores varios recluídos. Entre ellos, se encuentra el actor principal, hombre de antecedentes, y que no hace mucho tuvo actualidad en la página roja, a raíz de ciertas actividades tenebrosas.

**Los hechos—**

A la hora expuesta personal de la carcel, por así disponerlo el reglamento interno, pasaban al patio a los ocupantes del pabellón 4 mientras se efectuaba requisa. En esas circunstancias los celadores Silverio Ocampo, Claro Oria y guardián Juan Antonio Méndez percibieron un tumulto y rápidamente intervino la guardia.

**Una pelea—**

Se pudo ver entonces al procesado Arturo Barzola, esgrimiendo una "chuza" de caña tacuara, que atacaba a los recluídos Juan Marcco González, Domingo Vicentín, Santiago Alfredo Occonor y Emilio Ramayo. En ese mismo instante, Genaro Goldino Mingrone, se armaba de un palo, con el cual aplicaba un golpe a Marcco González en circunstancias que éste daba la espalda.

El empleado Coria, prestamente intentaba desarmar a Barzola, debiendo defenderse, pues el detenido también agredió al empleado aunque sin resultado.

**Las heridas.—**

Breves segundos después, la guardia armada, lograba restablecer el orden, comprobándose entonces que Marcco estaba herido, como así también Vicentín y Occonor. El primero presenta cinco heridas: dos en el epigastrio, (una penetrante en la cavidad abdominal), otra al nivel del décimo espacio intercostal derecho de la línea axilar, una en el pecho y la última en la fosa renal derecha. Como su estado es grave ha debido ser internado en el H. de Caridad.

**Tres leves—**

Vicentín presenta una herida en el tercio medio del antebrazo izquierdo, la que demandará diez días de curación de acuerdo al diagnóstico médico. Occonor, presenta también una herida en el epigastrio, cortante, y curable en 8 días.

Barzola, autor principal de este hecho, sufrió una herida contusa en la espalda a la altura del pulmón izquierdo, curable en cinco días.

Se ha iniciado sumario con intervención del magistrado instructor.

# En la cárcel se descubrió la existencia de un túnel

Informa al Juzgado en turno en la fecha, la Dirección de la Cárcel de Las Flores, dando cuenta que en las últimas horas del lunes, varios albañiles trabajaban arreglando los desperfectos causados por los presos, que como informamos, habían practicado una escavación.

En tales circunstancias, uno de los obreros, descubrió en el pabellón 2, la existencia de un túnel de tres metros de alto por dos de ancho, lo que permite, cómodamente y sin riesgo caminar a una persona. El túnel descubierto es de portlan, y se cree que hace muchos años fué construído, pues así lo denuncia la calidad de la construcción; posiblemente data del tiempo en que fué edificada dicha carcel.

Como medida de provisión los presos del pabellón dos fueron pasados al tres, mientras provisoriamente ha sido cubierto con chapas a la vez que se ha establecido vigilancia.

# Algunos hechos ocurridos en diversas localidades

**SE LE ESCAPO UN TIRO**

Encontrámos en el juzgado una noticia que procede de Coronda, la que informa que el día 13, a las 18 horas, en Pueblo Díaz, sito en aquella jurisdicción se registró un hecho de sangre. Según el comisario del lugar, al vecino Eleodoro Felippa se le escapó un tiro de revólver que fué a herir a Alfredo Castellanos, quien está grave. El heridor ha sido detenido.

**UN HECHO DE SAN JAVIER**

A la una hora de ayer, Santiago Krein, vecino de San Javier, denunció ante aquella policía, haber sido herido por un tal Argüello, el que ha sido detenido. Se hace sumario.

**ACUSADO DE LESIONES**

También de San Javier informan que el día 14 fué detenido Agustín Quiroga, el que está acusado de lesiones a la mujer Martina Ramírez de Gorosito.

**OTRO HECHO GRAVE**

En las primeras horas del domingo, en el obraje No. 76, Ramal Ibarra, jurisdicción de Villa Guillermina, departamento Gral. Obligado, registró un grave suceso. Aunque la policía no ha logrado esclarecer totalmente las causas que dieron motivo al hecho, se sabe que se originó un desorden, resultando muerta de dos puñaladas la mujer Felisa Maldana, como así herida Encarnación Maldana. El autor del hecho que se encuentra detenido, se llama Juan Gregorio Sánchez.

Se ha iniciado el sumario, informándose al juez en turno.

# Llegaron varios detenidos procedentes de la campaña

Procedentes de Reconquista, llegaron custodiados en el día de hoy: Eduardo González, José Ceballos, Fermín Vera, Ricardo Almirón y Marcelino Cáceres. Igualmente de Coronda, Juan Chistan, y Felipe Eleodoro. Todos a disposición del juez en turno.

# Por la 6a. hubo un desorden de proporciones

Ayer a las 18 y 10 horas, un tal Ballestero, vecino de la 6a. dormía muy tranquilamente en su domicilio, calle Crespo y Santiago de Chile. Parece ser que éste había dejado la puerta entornada, y en tales circunstancias llegó Vicente López, que ni corto ni perezoso, portador de un balde de agua lo puso a la miseria. Disgustado se despertó Ballestero y la emprendió a golpes con el fresco López. Al desorden concurrió un sargento de la seccional y un cabo. Ballestero calladamente terminó de vestirse y fugó. Mientras tanto López se quiso hacer el guapo con el cabo. Desde buen mozo hasta lo que no se puede escribir, le dijo. Disgustado el cabo pretendió detener al mojador y éste se dió a la fuga, llegando hasta frente a su domicilio y Suipacha, donde le dieron alcilio, sito en calle Chile entre Crespo y Suipacha, donde le dieron alcance.

El cabo pretendió reducirlo, como así el sargento que se apeó del caballo que montaba. Mas héte que de la casa salieron Jesús Luna, argentino de 31 años, domiciliado en 25 de Mayo 3036, Juan Alcorcé, argentino de 36 años, domiciliado en Crespo y Santiago de Chile, los que se aprestaron a darle una "manito" a López. Es así que se armó el gran revuelo, desarmando a los dos representantes de la autoridad. Después de un rato de dar y recibir golpes, los agentes consiguieron que el subcomisario concurriese en persona, con varios subalternos, deteniendo a todos los que participaron del desorden.

# De un balazo fué herido un comerciante

A las 12 horas del día de ayer, se constituyó detenido ante la policía de Santo Tomé, el súbdito italiano Héctor Piazzi, de 30 años de edad, con domicilio en Barrio Oser. Manifestó el detenido que siendo las 22 y 30 horas del día anterior, después de haber sostenido una discusión, por cuestiones del momento, con el comerciante Lorenzo Bosquetti, argentino, de 44 años de edad, con domicilio en Santo Tomé, lo había herido de bala en la mano izquierda a la altura de la muñeca. Las heridas de Bosquetti que le fueron curadas en la Asistencia Pública, son de carácter no grave. Se ha informado de lo ocurrido al juez en turno.

# Agredió a un menor porque había mojado a su hija

La señora Virginia Benaglio de Rubens, denunció ayer a las 18 horas, a la policía de Kilómetro 2, que José Rubins, español de 41 años, domiciliado en aquel distrito, tomó a golpes a su hijo Héctor, argentino de 14 años, en razón de que éste, jugando con una hija de Rubins, la había mojado. Parece que el menor ha sufrido heridas internas. Se hace sumario.

# Esta madrugada fugaron 5 menores del Reformatorio

A las 9 y 10 horas de hoy, la policía del Departamento Central recibía un comunicado del encargado del destacamento de Guardianes de Cárceles, en el Reformatorio de Menores, acerca de una evasión de internados. El hecho que tiene algo de folletín cinematográfico ocurrió en la forma siguiente:

**El destacamento—**

El Reformatorio de Menores existente en Distrito Las Flores, tiene a su cuidado numerosos menores, los que están internados por disposición de los jueces. Existe una guardia militar, que se releva temporariamente, compuesta por soldados de Guardianes de Cárceles, los que están a las órdenes de la Dirección del establecimiento. La que está de turno la componen los soldados: Deperfederando Alegre (encargado) Froilán Fernández, Miguel Ruiz, Pedro J. Amari, Carlos Sandoval y Segundo Márquez.

**Una evasión—**

En la guardia hoy de las tres a las cinco se encontraba el soldado Fernández, quien recorría todo el establecimiento.

Hay celadores en dicho Reformatorio que tienen la misión de vigilar. Serían más o menos las 4 horas, cuando notó que de una de las ventanas exteriores pendía una escala formada de sábanas por la res. Sin pérdida de tiempo dió voz que se descolgaban varios meno- de alarma rodeando el establecimiento parte del personal de servicio.

**Cinco fugados—**

Mientras varios soldados seguían en pos de los fugitivos, se procedía a constatar el número de fugados, comprobándose que ascendía a cinco, los que son: José Romero, Angel Hernández, Alberto López, Luis Alvarez y Dalmiro Palomero. Inmediatamente se informaba al subdirector de dicho establecimiento, iniciándose el sumario respectivo. El vicedirector señor Santiago Dwé ha informado por nota al juez en turno.

**Dos detenidos—**

Poco después de haberse iniciado el procedimiento, los soldados que habían salido en pos de los menores fugados, regresaron trayendo a José Romero y Alberto López. Investigaciones busca a los tres menores restantes.

# Tres pelearon, y hay dos heridos leves

Dice la policía de Kilómetro 2, que a las 20 y 50 horas de ayer, siendo las 16 horas, Rafael Galarza, argentino de 23 años, domiciliado en aquella jurisdicción, por razones que se trata de establecer, aplicó un golpe de puño a Eugenio Stizzivi, italiano de 35 años, domiciliado en San Luis al norte. Enfurecido el agredido, acto seguido le mordió en el brazo derecho, lo que no reviste importancia. Todo esto lo había observado Juan Tonelli, también italiano y de 44 años, con igual domicilio que Stizzivi, de quien es amigo, el que armándose de una tabla le aplicó un magnífico golpe a Galarza, hiriéndolo en la frente levemente. Todos fueron detenidos, siendo curados en la Asistencia Pública, Galarza y Stizzivi.

# TRIBUNALES

**INSCRIPCION**

El Superior Tribunal de Justicia, por la secretaria Echagüe, inscribió en la matrícula de abogados a Angel García Hauner.

**CONVOCATORIA**

El juez en lo civil y comercial de la 1a. nominación, doctor Anadón por la secretaria de la Peña, hizo lugar a la convocatoria de acreedores solicitada por el comerciante de esta plaza Saturnino Zalazar. Se nombran acreedores interventores a Anacacia Acevedo Federico Meiners Ltda. La verificación de créditos tendrá lugar el 14 de marzo a las 10 horas.

| | |
|---|---|
| Activo . . . . . . . | $ 2.590 |
| Pasivo. . . . . . . | " 7.440 |
| Déficit. . . . . . . | " 4.850 |

**VENIA ACORDADA**

El juez en lo civil y comercial de la 2a. nominación Dr. Mántaras, por la secretaria Irigoyen, concedió la venia pedida por el menor Antonino Lotero para contraer matrimonio con Carmen Villalba.

**SUMARIA INFORMACION**

Se dió por terminada la sumaria información producida a solicitud de José M. García para la inscripción en el R. Civil, oficiándose.

—Se hizo lugar a la convocatoria de acreedores solicitada por el comerciante de Ceres, Departamento San Martín, Vicente Abratte y Mario Lupo, en ramos generales. Se designan acreedores interventores a Agustín Rica y Cía. y Fortunato Pastore, domiciliados en Ceres para que asociados al contador Alfredo Muñoz, comprueben la veracidad de los hechos y recojan todos los antecedentes necesarios para la audiencia de verificación de créditos que tendrá lugar el 13 de marzo, a las 9 horas.

| | |
|---|---|
| Activo. . . . . . | $ 546.519.31 |
| Pasivo . . . . . | " 541.604.91 |

—El mismo juzgado hizo lugar a la reunión de acreedores solicitada por el comerciante de esta plaza Luis Pecorari. Se nombran acreedores interventores a José Zandonelli, de San Carlos Centro y J. Pascual Calzi, de esta ciudad y contador a E. Manuel Pino. La audiencia de verificación de créditos tendrá lugar el 16 de marzo próximo.

| | |
|---|---|
| Activo. . . . . . | $ 31.887.75 |
| Pasivo. . . . . . | " 56.828.09 |

**CONCORDATOS APROBADOS**

El juez en lo civil y comercial de la 3a. nominación doctor Leiva por la secretaria Passeggi, dictó resolución en la convocatoria de acreedores del comerciante de esta plaza, Carlos A. Benaglio. Se aprobó el concordato de pago propuesto consistente en pago integro de los créditos privilegiados, 20 o|o a los comunes en dos cuotas iguales del 10 o|o a los 6 y 12 meses. El procurador Bigorria se le regularon sus honorarios en pesos 1.000 y $ 3.000 al Dr. Rafael Villanueva.

—El mismo juzgado aprobó el concordato ofrecido en la convocatoria de acreedores de Baldomero Ferrés, de Calchaquí, Departamento Vera, consistente en el pago integro a los privilegiados pago del 15 o|o a los comunes en dos cuotas del 8 o|o a los 6 meses y el 7 o|o a los 12 meses.

**SUCESORIO**

El mismo juzgado concedió autorización a Pedro Manera para que en nombre de su hija menor Telma Teresa venda en privado a don Vicente Truecco el inmueble ubicado en el Departamento Castellanos a un precio no menor de $ 600.

**DECLARATORIA DE POBREZA**

El mismo juzgado por la secretaria Ferreyra, dictó resolución en la gestión iniciada por Salustiana Aguirre declarándola pobre para litigar contra Antonio González.

**AUTORIZACIONES**

Por la misma secretaria se concedió autorización a María Lamberto de Parodi para que en nombre de sus menores hijos preste conformidad en la cesion que el doctor Antonio Habichayn y demás condóminos harán a favor de la Municipalidad para la apertura de las calles del inmueble que se expresa. En el sucesorio Roque Manmarelli fué autorizada la venta en remate público de todos los bienes de esta sucesión, nombrándose rematador al propuesto B. Golpe Ramos.

**AUTO DE PRISION**

El juez de instrucción Dr. Palamedi por la secretaria Viana, dictó auto de prisión contra Ricardo Mota por ejercicio ilegal de la medicina y Sebastián Alvarez, por hurto.

**SOBRESEIMIENTO**

Se dictó sobreseimiento en el sumario a Luis Ruttinger, resistencia a la autoridad. Agotadas las diligencias de investigación no resulta constatada la perpetración del delito que ha dado lugar al proceso.

**CLAUSURAS**

Se clausuraron los sumarios contra Cristiano Rolón, hurto; Juan Alvaro González y Miguel Angel Gómez, lesiones; Vitervo Escobedo y Macedonio Navarro, por lesiones y agresión; Mamerto Chavez, lesiones y Raúl Lértora, hurto.

**CLAUSURAS**

El juez de instrucción, doctor Ortigoza, por la secretaria Pinasco, dictó auto de clausura en los sumarios contra Damián Pérez, agresión; Carlos Echeverri, resistencia a la autoridad; Andrés Centurión, Félix Hugo Maldonado, lesiones y agresión; Juan Saucedo, hurto; Miguel Roldán, corrupción; Antonio Carvallo, hurto; Roque Vásquez, lesiones y Rosa Orzano, homicidio.

**SORTEO DE CONTADOR**

En la convocatoria de acreedores de Santiago Armando y Cía., de Estación Hersilia, resultó sorteado contador don Manuel Gómez.

**PERENCION DE INSTANCIA**

El mismo juez doctor Anadón, por la secretaria de la Peña, dictó resolución en el juicio Isaac Malajovich contra el F. C. C. A., daños y perjuicios y contra Pedro Vázquez y Manuel Martínez, interdicto posesorio, declarando perimida la instancia en ambos juicios, con costas.

**SOBRESEIMIENTOS**

El juez del crimen de la 2a. nominación doctor Sabaté, por la secretaria Román Leiva, dictó sobreseimiento en los sumarios contra Eliseo Romero, Felipe Giménez, Alejo Roland, Juan Russo, Gregorio Rodríguez Sergio, Minetti, Nélida Carballo, Juan Ramos, Juan Rafael y Costa Fabre, todos por lesiones. El sobreseimiento es por haberse operado la prescripción en cada sumario.

**JUZGADO DE PAZ LETRADO**

**1a. SECCION — JUEZ DR. DE CARRERAS — SECRETARIA ORMAECHEA**

Leandro M. Aguirre contra J. C. y O. C. de C., sobre cobro de pesos, se resolvió rechazar las excepciones opuestas mandando llevar adelante la ejecución por el capital reclamado, intereses y costas.

—Cayetano Petrone contra D. M., sobre desalojo, se falló condenando al demandado al desalojo de la finca objeto de esta litis en el término de 10 días bajo apercibimiento de ser lanzado por la fuerza pública si así no lo hiciere, con costas.

**JUZGADO FEDERAL**

**SECRETARIA PEREZ DEL VISO**

Se dictaron providencias en los siguientes juicios:

Eustaquio Pérez contra el Ferrocarril Central Norte, sobre indemnización por accidente del trabajo.

—Presentación Jeromides de Beloso contra Gobierno de la Nación, sobre accidente del trabajo.

—Tomás Sánchez contra Sebastián Sáenz, sobre locación de servicios.

—Raúl Tasada contra Sebastián Cavallo, sobre indemnización de daños y perjuicios.

—Banco de la Nación Argentina contra doña Isabel B. de Bruno, sobre cobro de pesos.

—Banco de la Nación Argentina contra M. E. Guerra de Recamán y Sócrates A. Recamán, sobre cobro ejecutivo de pesos.

—Banco de la Nación Argentina con Luis J. A. Bertoncini, sobre cobro ejecutivo de pesos.

—Banco de la Nación Argentina contra Busso Hermanos, sobre cobro ejecutivo de pesos.

—Banco de la Nación Argentina contra Clodomiro Díaz, sobre cobro ejecutivo de pesos.

**SECRETARIA REISCHIG**

Se dictaron providencias en los siguientes juicios:

Roque Pascacio Peralta, José María Servin, Pedro G. D. Cingolani, Saturnino Retamoso, Miguel Ramón Cabrera, Trinidad M. Raña, Adelaido Espíndola, Berhardino Zárate, Marcelino Yodre, Angel Guido Bertaina, Bernardino Zalazar, Carlos Ayala, Benito Tomás Rasppe, Julio Amadeo Villarreal, Juan Monje, Juan Desiderio Varela, Francisco Verta, Miguel Fadul, Raúl Francisco Walpen, Jacinto J. D. Marchetti, por infracción al Art. 2o. de la Ley No. 11.386.

Se proveyeron las siguientes solicitudes de carta de ciudadanía: Benedetto Macarrone, Pascual Ricardo Giorda, Juan Panuta, Pedro Soher, José Benítez Giménez, Juan Zappacosta, Enrique Lifsitz, Domingo Polo, José Prieto, Juan Matnijow, Angel Mirabella, Pedro Diawet, Jacobo Slapesnik, José G. S. Vigna, Ulderico Volpe, Blas Iana Puch, Francisco León Frías, José Carrasco, Pedro Capobianco, Francisco Gontek, Segundo Manuel Sperante.

Se concedió carta de ciudadanía argentina al súbdito polaco José Milis y a los súbditos italianos Armando Victorio Tocci, Angel Acquaticci y Francisco Pagano.

**SECRETARIA JOSE A. GUASTAVINO**

Se dictaron providencias en los siguientes expedientes:

**Sumarios:**

Sumario por violación y substracción de un valor declarado $ 100 moneda nacional.

—Humberto Salomone Dávila, libertad condicional.

—Roberto Etcheves, incidente regulación de honorarios.

—Accidente ferroviario ocurrido en San Justo, víctima: David Leiva.

**Excepciones militares:**

Agustín Juan Alassio y León Scarbellini.

**Resoluciones:**

Domingo Roberto Huler, Exc. militar, concedida.

—Juan Tred, Exc. militar, concedida.

—Arsenio Luis Meletta, Exc. militar, concedida.

—Andrés Quinto Dayar, Exc. militar, concedida.

—Accidente ferroviario ocurrido en Estación Fronteras (F. C. C. C.), del que resultó víctima Alejandro Fraire, se dictó auto de prisión contra el maquinista Federico Geary, declarándolo procesado por el delito previsto y penado por el Art. 83 de la ley 2873.

# SOCIALES

## EL BAILE DE DISFRAZ EN EL LAWN TENNIS



(Foto Clement)

### Un policromo grupo de asistentes al baile del tennis

Todo hacía presumir que el baile de fantasía que se efectuara el lunes pasado por la noche en las dependencias del Santa Fe Lawn Tennis Club, revestiría las características de una nota social de trascendencia en nuestros medios. Estas optimistas reflexiones no solo se vieron corroboradas sino superadas en grado sumo.

Desde horas antes indicadas por la comisión organizadora del baile para el comienzo del mismo, numerosa concurrencia se había dado cita en los jardines del tennis, llegando continuamente las máscaras que con su algarabía ponían una nota por demás simpática en el liberal ambiente de la institución deportiva de la Avenida Alem.

La fiesta de referencia, en su desarrollo, animación y selecta concurrencia puede calificarse sin exagerar como una de las más brillantes de la temporada, ya que se vió prestigiada con la asistencia de nuestros más conocidos hogares asociados en su mayoría al Lawn Tennis, institución por la cual nuestra sociedad muestra preferentes simpatías.

[illegible] bert de Doce, Sara Maciel de De la Torre, Carmen C. de Rodríguez, María Eladia R. de [illegible], Adela Puya de Rosas Leiva, Lucía C. de Iriondo, Raquel Petrina de Castells, María Amelia R. de Barón, Celia Veguilla de Diez Rodríguez, Manuela Leiva de Estrada, María Elena Candioti de Sarsotti, Mercedes Iturraspe de Sandaza, Beatriz R. de Cullen, Carmen Iriondo de Argüelles, Leonilde C. de Contini, Emilia T. de [illegible], [illegible], [illegible] L. de López, Matilde D. de Browning, Magdalena S. J. de Milia, Julia C. de Olcese, Carola D. E. de Martínez, M. Delia A. de Gómez Iriondo, Teresa P. de Vardaguer, Irene F. de Souladié, Magdalena C. de Tremblay, [illegible], [illegible] C. B. Irigoyen, María B. de Fontanarrosa, Ana Puig de Vives, Noemí Valdez de Alemán.

Señoritas: [illegible], Raquel Funes Coll, Catuca Rosas Leiva, Nélida Costa, Beba Ferreyra Loza, Gladys Filiberti, Sarita [illegible], Julia Lozano, [illegible], Angela Trento, Raquel Crespo, María Cristina Aragón, [illegible], Clorinda y Luisa [illegible], M. Irigoyen, Herbert Norman, Ricardo Echazarreta, Urbano Samatán, Eduardo Gschwind, Juan M. Samatán, Eduardo Aragón Joaquín Alonso, D. Esquivel, José Corte, José [illegible], Raúl Samatán, Julio González Goytia, Dr. Mario Mosset Iturraspe, Roberto Sarsotti, Walker Taboada, Rodolfo Peirano, Antonio Rodríguez, Carlos Teisaire, Raúl Occhi, Félix Mobalen, Oscar Retamar, J. Escobar Cello, Alberto Arenaza, Roberto Risso Patrón, H. Risso Patrón, Enrique Rafaghelli, Jorge Cullen, Dr. Segundo Lantori, Armando Andino, Pedro Puig (h.), Porfirio Carreras, Ramón Lecubarry, Carlos Alberto Taboada, Carlos Christensen, Teniente P. Adaro, N. Echegaray, Carlos Gómez, Oscar Gaydou, Alberto Méndez Casariego, Dr. Lucas Diez Rodríguez, Enrique Betemps (h.), T. Gardner, Agustín Alemán, Carlos Doldán, Francisco Barón, Carmelo Busanich, M. Castella, C. Gasparotti, A. Mántaras, Adolfo Viaut, Miguel Parpal, Carlos Mántaras, Ovidio Mantovani, Dr. Francisco Albonoz, Vitaliano Vives, Oscar Sarsotti, J. Puccinelli, C. Zweiner, J. Ernesto



(Foto Clement)

### Un aparte en el transcurso del baile de máscaras del S. F. Lawn Tennis Club

La dedicación que la comisión de fiestas del Lawn Tennis, pusiera en favor del lucimiento del baile, se evidenció en todos sus detalles; las novedades que anunciáramos desde estas columnas en su oportunidad, tuvieron la más [illegible] acogida por los asistentes, como fué ponderable también el servicio de lunch que se sirviera.

Al promediar la fiesta hizo irrupción en la pista de baile una "charanga", que tuvo a su cargo la interpretación de numerosas piezas musicales y de varieté, que fueron ruidosamente aplaudidas.

Esto es, a grandes rasgos, la reunión del lunes en el "Tennis".

Por el éxito rotundo obtenido llegan las felicitaciones de quienes disfrutaron de su esparcimiento, hasta sus activos organizadores entre los cuales se destaca la labor de la señora Magdalena San Julián de Milia, presidenta de la Comisión de Fiestas del Santa Fe Lawn Tennis Club, como así también las niñas y caballeros que eficazmente cooperaron en su empresa.

Hacemos notar a nuestros lectores que para el sábado próximo se anuncia el segundo baile del Lawn Tennis, que a juzgar por el primero no se duda del éxito [illegible] que ha de coronar los esfuerzos de sus organizadores. En crónicas posteriores nos ocuparemos del asunto.

De la fiesta que motivó este comentario participaron las siguientes personas:

Señoras: María Esther Cullen de Vionnet, Alicia D. de Olgiatti, Josefa Costa de Reischig, Angélica Lassave de Reyes, Rosa Tettamanti de Jullerac, Sara González de Roca, María Luisa Piñeyro de Moscoso, Sara Pujato de Sandaza, Susana C. F. de Leiva, Eugenia Gui- Sara Tullán Saiatín, Edith Romero Echagüe, Popi Piñero, Alicia de la Torre Cullen, Enriqueta Luque Castells, Irene Jullerac Tettamanti, Chiquita Piñero, Mila Grecco Reischig, Ana María Spedaliert, [illegible], María L. Rosas Leiva, Cheia Bonazola Maciel, Zulema Mántaras, Susana Aguirre Cullen, Raquel Sandaza, Sarita Roca, Elba Jullerac, Clotilde Fassola, María [illegible] Barreyro, Mecha Cora, Beatriz Ro[illegible], [illegible], Tita Reischig Costa, Isabel Mántaras, María Teresa Alonso, Coca Lombella, Gucha Fernández, Nelly Guibert, Lucrecia Laura, Elsa Iriondo, Estela Sandaza, Susana Moscoso, Toti Mahieu, Susana Candioti Bengolea, Elba Gómez, Alcira Cullen, María Teresa Lecubarry, Raquel Gómez Iriondo, Lily Pinasco Zavalla, Matilde [illegible], Angélica Leiva, [illegible] Livi, Matilde Aragón Aguirre, [illegible] Nogueras Risso, [illegible] Mántaras [illegible], Margarita [illegible], [illegible], Sara María de la Torre Maciel, Camucha Berraz Mai, Colette Tremblay, María Elena Sheehan, Elena Lozano, Nidia Argento, Paulina Guibert, Azucena Fernández, Lidia Esquivel, Porota Petrina, Raquel Castells, Alicia y María Souladié, Susana Vardaguer, María Angélica Reyes, Carola Peyrano, María Delia Crouyulles Larguía, Ana Matilde Barrios, Violeta Vives Puig, Chana y Negra Reinares [illegible], Ruth Cello Abásolo, María E. Bruno, [illegible] Spengler, M. Emma Arteaga, [illegible] Olcese, [illegible] Soriano, Inés y Kika Diambri, Camucha Argüelles Iriondo, Leonor Milia, Elfie Jensen, [illegible], Esther Gómez Iriondo, Esthercita Aguirre, Raquel Argento, Alcira Barrios, María Cabanillas, Blanca de Iriondo, Susana Moscoso, Leonor Cimarra, Shisha Alemán.

Señores: Federico Milia, Percy Browning, José Rodríguez, Charles Risso, Carlos [illegible], Alex Witzschke, Perico Vallejo, Enrique Candioti, Cayetano Contini, R. [illegible]gues, Funes, Alejandro y Mario Passeggi, Carlos Bruil Carreras, Romeo César, Horacio Arancibia, Roberto Alemán, Oscar Crespo, Héctor Gómez Iriondo, Carlos Sandaza Iturraspe, Rodolfo A. Grecco, doctor González Achianel, Sr. Guillermo Diambri, Pocho Croce, Juan Doldán, Ismael Santa Cruz Eugenio Durán, Jorge Danuzzo Iturraspe, Arturo J. Etchevehère, Bernardo Danuzzo Iturraspe, Carlos Allevi, Juan Manuel Mayer, Enrique Pérez, Benjamín López, José C. Ferré Rodolfo Doglioli, Raúl Costantí, Carlos Vollenweider y E. Beltramino.

Lamentamos sinceramente si algún nombre escapa de esta nómina, pero el antifaz y bullicio de la fiesta lo justificará.

**Asaltos—**

La presente semana de carnaval ha sido muy rica en manifestaciones sociales, tanto en las instituciones particulares como en diversos hogares.

La simpática costumbre del "asalto", se ha visto repetido en estos tres días de carnestolendas, motivando interesantes notas de carácter social.

—Anoche, el hogar de los esposos Ramos-Segui, recibió la visita de un grupo de espirituales máscaras, que en el transcurso de su permanencia hicieron derroche de alegría y animación.

Participaron de la fiesta las siguientes señoras: Josefa Segui de Ramos, Elisa R. de Hidalgo, Margarita A. de Mántaras y Justa E. Eguía de Perazzo.

Señoritas: Hueto Ramos, Selva Román Picazo, Delia y Dora Hidalgo, Delia, Morocha y Beatriz Titarelli Ramos, Judith Mazone, Mer[illegible], [illegible] Perazzo [illegible], Esty Candioti, Tita Tomás Ambrosio, Hada y Beatriz Martínez Yándolo, Palmira Reyes, Gerarda, Rosa y Sara Garay, Clelia y Delmira Molinas, Blanca Keller, Estela Prieto, Blanca Curcho, Aida y Hueto Ramos Segui, Delia y Dora Hidalgo, Beatriz Nikilsson, Selva Román Picazo, Esther Iturraspe, Betty Candioti, Meche Bellochio, Selva y Mimí Cardona Sarsotti, Sarita Torres, Pochocha Beaugé, Delmira y Negra Molina, [illegible], [illegible] y Amalia Gutiérrez, Inés y Nélida Elías, Santito Boucau, Pila Méjico, Bimba Fontanarrosa y Belkis Escudero, y un grupo de jóvenes.

—Anoche en el domicilio de los esposos Giscafré-Galmes, organizóse una interesante reunión familiar, motivada por la visita de un bullicioso grupo de máscaras.

Participaron de la fiesta las siguientes niñas: María y Nena Giscafré, Pochocha Beaugé, Macha Bellochio, Caia e Isabel Burecha, Luisita y Negra Sabater, María e Irene Rebechi, Tota Pertini, Esmeralda Pfirter, Monona Blan[illegible], [illegible] y Tuni Moretti, Inesita Neme, Dorita y María Neme, Pico y Beatriz Rinaldi, Sarita Santa Cruz, Estela Claro, Celia Grandinelli, Nena Gómez, María A. Cullenea y Delia Neme.

—En la residencia de Monte Vera del doctor Lucas Diez Rodríguez y su esposa doña Celia Veguillas, se efectuó un asalto de máscaras como lo viniéramos anunciando en ediciones anteriores.

Una vez más se hizo derroche de buen humor realizándose como en años anteriores una fiesta que adquirió contornos lucidísimos, donde imperó en todo momento el mayor entusiasmo quedando la concurrencia agradecida a la proverbial gentileza del matrimonio Diez Rodríguez - Veguillas que agasajó a los invasores con el "savoir faire" que los caracteriza.

Vimos a las siguientes personas: Dr. Pedro Saurit y su esposa doña Angélica Videla, Sr. Agustín Alemán y su esposa Da. Noemí García Valdez, Dr. Tiburcio Reyes y su esposa Da. Angélica Lassave, Dr. Francisco Beltramino y su esposa doña Regina Vionnet, Sr. Francisco Barón y su esposa Da. Francisca Arrotea, Sr. Angel Argenti y su esposa Da. Angeles Veguillas, Sra. María Luisa Piñero de Moscoso, Sra. Amanda Lassave de Anello, Sra. Ana Mirassou de Caspani; Srtas. Ruth Cello, Amparo Puig, Sarita Aldao Loza, Coca Loza, Chiquita y Pupi Piñero, Susana Moscoso, María Angélica Reyes, Shisha Alemán, Estela Argenti Veguillas, Alicia y Julieta Olcese, Tina Berraz Gay, Raquel Argenti Veguillas y un numeroso grupo de caballeros.

—El sábado 14 partió de Santa Fe, un numerosísimo grupo de conocidas familias de nuestra sociedad, que se dirigieron en alegre caravana a la quinta de los esposos Cocurullo Giménez - Sandoz.

Esta fué una fiesta lucidísima, regresando los asaltantes gratamente impresionados. Asistieron las siguientes personas:

Sr. Moisés Leiva y su esposa doña Trinidad Rosas, Sr. Ernesto López y su esposa doña Josefa Rosas Leiva, Sr. Eduardo de la Peña y su esposa doña Candelaria Mullor, Sr. Julio César Livi y su esposa doña Amelia Porta, Sr. Oscar Nocetti y su esposa doña María Esilda Baglietto; Sras. Raquel Petrina de Castells y Amelia Larguía de Crouzeilles; Srtas. Evangelina Furno Cullen, Raquel y Marina Argento Puig, Alicia de la Torre Cullen, Beatriz, Angela y Ma. Esther Leiva Rosas, María Delia Crouzeilles Larguía, Elvira, Lila y Nilda Puig Otegui, María Elena Pujato Galisteo, Yolanda Livi, Nélida López Rosas, María Emma Arteaga, Blanca Caminos Petrina, María Virginia Sañudo, Alcira Passeggi Cullen, Enriqueta Luque Castells, Ana María Pascualini, María Amelia Petrina Hertz, Ana Matilde de Barrios, Sara Hernández, Porota Baglietto, Raquel Argenti, Dora Bello, Blanca y María Ponce Aragón, Raquel Castells Petrina, Raquel Crespo Busaniche, Alicia Olcese, Nélida Costa y Alcira Barrios.

—El domingo improvisóse un asalto en la pista de patinaje, el que estuvo muy concurrido a pesar de haber sido organizado a último momento.

Estaban entre otras personas: Roberto Sarsotti y su esposa doña María Elena Candioti, don Eduardo Vionnet y su esposa Da. María Esther Cullen y las señoras Esther Cullen de Aguirre, Esther Ureta de Echagüe, María Teresa Beascochea de Lecubarry y Otilia Risso de Candioti.

Señoritas: Elda Vionnet, Alicia Olcese, Carola Peyrano, María Elena Bruno, Raquel y Otilia Candioti Risso, Coca Beltramino Vionnet, Coca y Esthercita Echagüe Ureta, Alicia Barraco Candioti, Sara Cullen Gómez, María del Carmen Lecubarry, Shisha Alemán, Raquel Gómez Iriondo y Laurita de Iriondo Etchegaray, y otras más que escapan a nuestra memoria.

**In memoriam.—**

Mañana en la iglesia de Santo Domingo, a las 7 y 8 horas se rezarán misas rogando por el descanso del alma de la señora Gregoria R. de Luna en oportunidad de cumplirse en esa fecha el sexto aniversario de su fallecimiento.

Numerosas personas allegadas a los deudos de la extinta han de darse cita en el piadoso oficio citado.

**Por la R. M. Valentina Arnido.—**

Con motivo del fallecimiento de la Reverenda Madre Provincial Valentina Arnido, la presidenta de la Sociedad de Beneficencia ha enviado un telegrama de condolencia a la R. M. Generala de la Congregación, en nombre de la sociedad.

Ha resuelto que en los primeros días de marzo próximo se celebre un funeral por el eterno descanso del alma de la prestigiosa religiosa, que se realizará en la Capilla del Hospital.

**Cambio de domicilio—**

El Sr. José Fonso y familia ha trasladado su domicilio a la calle San Martín 1718.

**EL CORSO DE FLORES DE LA AVENIDA 7 JEFES**

El próximo domingo, en la Avenida Costanera tendrá lugar a las 18 y 30 horas un interesante corso de flores.

Esta delicada expresión carnavalesca, ha de reunir con este motivo en la Avenida 7 Jefes a numerosas de nuestras familias, que en el trayecto del paseo mencionado han de cambiarse los perfumados proyectiles, base principal de la plausible iniciativa.

**Cumpleaños—**

Ha celebrado una nueva fecha del día de su natalicio, la señorita Esther Mehaudy, motivo por el cual se vió muy cumplimentada por sus numerosas amistades de esta capital.

Festejando el grato acontecimiento recibió en el domicilio de sus padres a un grupo de sus relaciones originándose una tertulia de lucidos aspectos.

**Hogares de parabienes—**

Con la llegada de un robusto varoncito ha sido alegrado el hogar de los esposos doña María Cristina Alvarez y don Victor M. Serrao, en el día de hoy.

Hállase bien la señora y goza de buena salud el primogénito.

—Con el advenimiento de una hermosa mujercita, ha sido alegrado el hogar de los esposos Da. Aida M. Costa y D. José María Vittori.

La primogénita que llevará los nombres de Carmen Ana María, goza de buena salud.

Su mamá sigue bien.

**Fallecimiento.—**

En Davos Plats, Suiza, ha dejado de existir hace pocos días la señora Lía Sansinena de Gálvez, dama extensamente relacionada en la Capital Federal y en esta ciudad.

El fallecimiento de la señora de Gálvez, ha repercutido dolorosamente en diversos círculos porteños, donde la extinta tuviera destacada actuación de carácter benéfico, desarrollando una intensa acción en pro de los menesterosos en la Sociedad Damas Protectoras del Obrero y Asociación Cantinas Maternales, constando su nombre entre los de los fundadores de la Asociación de los Amigos del Arte.

Hasta sus deudos llegan en estas circunstancias las notas de condolencia de parte de sus numerosos allegados.

**Invitación—**

La Rvda. Madre Superiora del Asilo de Huérfanos y Comisión Auxiliar del Asilo de la Sagrada Familia de las Hermanas Dominicas, invitan al solemne funeral, que se rezará en la capilla del Asilo el día 20 del corriente, a las 8 horas, rogando por el descanso del alma de la señora Bethabee Golián de Zapata, en oportunidad de cumplirse el segundo aniversario de su fallecimiento.

**Enlace—**

El 26 del corriente será bendecida en la ciudad de Rafaela, la unión matrimonial de la señorita Emilia Caruso con el señor Constantino Antonelli, pareja relacionada en esa y esta ciudad.

La boda que se efectuará a las 21 horas, en el domicilio de los padres de la novia, dará lugar a una interesante nota, circulando en hogares de esta capital las siguientes participaciones:

—Antonio C. Caruso y señora participan a Vd. el enlace de su hija Emilia con el señor Constantino Antonelli, que se efectuará en esta ciudad el día 26 del corriente a las 21 horas.

—Antonio Antonelli participa a Vd. el enlace de su hijo Constantino con la señorita Emilia Caruso, que se efectuará el 26 del corriente a las 21 horas.

Rafaela, Febrero de 1931.

**[illegible]—**

El día 20 del corriente a las 7 y 30 horas, se rezará en la Iglesia de Nuestra Señora del Carmen, una misa por el eterno descanso del alma de doña Dominga F. de Ambrosio, de cuyo deceso se cumplirá el noveno aniversario.

El piadoso oficio habrá de dar lugar a que se exteriorice nuevamente el pesar que suscitara el fallecimiento de la recordada señora.

**Notas católicas.—**

Esta mañana, en el templo de Santo Domingo, tuvo lugar en la primera misa la ceremonia de la bendición de la ceniza, llevada a cabo a las 7 horas e impuesta a todos los fieles presentes.

Durante el tiempo de la Santa Cuaresma, todos los lunes y viernes a las 19 y 30 horas después del rezo del Rosario, habrá conferencias morales, que predicará un sacerdote de la Orden de los Dominicos. Los viernes terminada la conferencia, se practicará el piadoso ejercicio de la Vía Crucis.

—En el templo de los P.P. Agustinos Recoletos, celebróse con toda solemnidad el triduo de desagravio por las fiestas de carnaval, terminando con el ejercicio de la Hora Santa, predicada por el Vvdo. Padre Antonio Rubio.

La disposición de los cultos durante la Cuaresma, es la siguiente: los viernes y domingos, plática; martes y viernes, plática de la Vía Crucis.

**Invitación—**

Invita a las socias de la Cofradía de Animas y Buena Muerte a la comunión de regla que tendrá lugar mañana a las 7 1|2 en la Iglesia Matriz. La Secretaria.

**Enfermos—**

Mejora la señorita Olga Chiesa, quien fuera sometida a una intervención quirúrgica en el Sanatorio Santa Fe.

En vía de restablecimiento definitivo la señorita Martha Saavedra.

—Mejora el señor Emilio Paillet.

—A Rosario el señor Oscar Farody acompañado de su esposa Da. Gina López y su hijita Pily.

—En el Hospital de Caridad ha sido sometida a una intervención quirúrgica la señorita Fortuna Sañudo. Su estado es delicado.

—Restablecida la niñita Mica Aldao Leiva.

—Se encuentra internada en el Hospital Italiano, donde fué sometida el lunes por la mañana a una intervención quirúrgica la señora Filomena Rodríguez Pardo de Villar. Su estado es satisfactorio.

—Restablecido el señor Filandro [illegible].

—Enfermo el señor Ignacio Aguirre.

—Enferma la señora Amalia Freyre de Irigoyen.

**Veraniegas—**

—De Mina Clavero, el Dr. Eduardo P. Gschwind y familia.

—De sus posesiones de campo en San Agustín, el señor Luis Sañudo, su esposa doña Adela Loustanau y su hijo.

—Han regresado de sus posesiones de Arroyo Aguiar, el señor Miguel Angel Correa y familia.

—De Montevideo, el señor Enrique Estrada Bello y su esposa doña Laura Ferrari.

—Han pasado a Ramayón, procedente de Buenos Aires, los señores Luis Bruno y Luis Bruno Ramayón.

—De Rosario y para igual destino, el señor Ricardo Reccagno y familia.

—De Mina Clavero la señora Lucía G. de Costantini y sus hijos Enrique, Angelita y Pirula.

**Viajeros—**

De la Capital Federal y para Salta, la señora Clotilde H. de Cullen y sus señoritas hijas: Dolores

—De Morteros los señores Alejandro Irigoyen y Felipe Bauer.

—De Paraná el señor José María Izaguirre.

—De Rosario el doctor P. González Achával.

—De Buenos Aires la señorita Evangelina Furno Cullen.

—De la Capital Federal, el señor José María de Iriondo.

—De Helvecia, el señor Oscar C. Antille, quien se internará en el Sanatorio Santa Fe, para ser sometido a una intervención quirúrgica.

—Del mismo punto, el Sr. Enrique Gómez Codazzi.

—De sus posesiones de campo, el señor José V. Franchino.

—De sus posesiones de campo, el señor José V. Franchino.

—Hállase en esta capital el señor Carlos Bermolen.

—De Buenos Aires y a Paraná, la señora Lucía F. de Carbó y familia.

—De Rosario, los señores Jorge y Bernardo Danuzzo y Alejandro Lejarza Machain.

—Al mismo punto, el señor Roque L. Cassini.

—A Paraná, el señor Carlos Izaguirre.

y Josefina.

—A Córdoba, el doctor Dídimo Carranza.

—Al mismo punto, el señor Pablo Ebretch y su esposa doña Emma Borsotti.

—A Pilar el señor Luis Lépore.

—De Córdoba, el doctor Pedro González Achaval.

—A San Urbano, el señor Felipe Carreras.

—Son esperadas de Buenos Aires, la señora Edelmira Blanco de Sosa y su hija María Edelmira.

A San Justo, la señora Gertrudis G. de Cantadore y su señorita hija Luisa, y la señorita Magdalena Calabrese.

—A Rosario, el señor Emilio Grilli.

—A Rosario, los señores Jorge Funes, Nestor Antelo y Rodolfo Puccio

—Se encuentra en Mar del Plata, el Dr. Moisés Soriano.

—A Buenos Aires, el señor Miguel Angel Pinto.

—De y a Rafaela, el señor Fernando Meinera

—De Buenos Aires, para seguir viaje a Ramayón, el señor Eduardo Ramos Oromí.

—Del Norte, el señor Porfirio Carreras.

—De Cosquín, el señor Mario Cullen, su esposa Da. Susy Olcese y sus hijitos Mario y Carlos María.

—A Rosario, el señor Carlos Peyrano.

—Al mismo punto el señor Alberto Lejarza.

—De sus posesiones de campo, en Sauce Viejo, el señor Domingo Mántaras, su esposa doña María Galisteo y sus hijos.

—Del mismo punto, el señor Raul Carranza, su esposa doña Esmeralda Mántaras Galisteo y sus hijitos

—A Buenos Aires, el señor Juan Carlos Carreras.

—De Paraná, el señor Jorge A. [illegible]

—De Buenos Aires, los señores Gastón Manigot y José Pérez García.

—A Corrientes el señor Alfredo Carrión.

—A Rosario, la señorita Amparo Puig Loza.

—De Buenos Aires, el señor Tomás Furno, su esposa Da. Eugenia Zabalza y la señorita Evangelina Furno.

—De Buenos Aires, el señor Horacio Guinle y su esposa doña Estela Crespo.

—De San Javier el ingeniero Marcial R. Bugnón.

# ASAMBLEA DEL CLUB SOCIAL VILLA GUILLERMINA

## Con mucho entusiasmo se hacen los preparativos del coso. — Fallecimiento

(DE NUESTRO CORRESPONSAL)

Febrero 14. — Por no hallarse completa la comisión directiva del club social "Villa Guillermina" y para resolverse algunos asuntos de importancia, se efectuó últimamente la asamblea general ordinaria de los asociados. Es de hacer notar, que una vez más la indiferencia se ha puesto de manifiesto al concurrir un reducido número de socios, lo que por cierto perjudica a la marcha de la institución por quedar en manos de unos cuantos, asuntos de que depende el progreso de la institución. A pesar de nuestras continuas insinuaciones, nada ha podido subsanarse el mal y todas las sociedades tienen la misma enfermedad por ser "crónica". El club social "Sportivo" viene resolviendo sus asuntos con la presencia de un escaso número. El Tiro Federal Argentino ha batido el récord por el número de socios, pues hemos podido notar que en la última asamblea no excedió de doce socios presentes. El "Guillermina" F. B. C. no puede llevar a cabo la renovación de sus autoridades por que la asistencia es sumamente reducida y el club social "Villa Guillermina" en esta asamblea concurrieron quince socios. He aquí el grave problema de la indiferencia, que indudablemente trae aparejada entorpecimientos a la marcha de la sociedad, porque no todos están de acuerdo con los rumbos que se imprimen y sin embargo no concurren a las asambleas para hacer valer sus derechos.

Al designarse los miembros faltantes de la C. D. del club social "V. Guillermina", ha quedado integrada en la siguiente forma: Stanley Ainsworth, presidente; Leopoldo Galiberi, vice; Esteban Yost, secretario; Gabriel Tremoliere, pro; Alberto Borelli, tesorero; Carlos Borelli, pro; vocales: Juan Rosso y Baltasar Guañavens. Bibliotecario, Pedro Reggiardo.

—Se iniciaron con mucho entusiasmo los festejos del carnaval y el coso que se realizó esta noche adquirió lucidos contornos. En nuestras continuas andanzas hemos podido ver numerosos vehículos que se adornan un con un marcado gusto artístico lo que realzará el conjunto del coso. Algunos de los palcos han sido adornados convenientemente y la iluminación "a giorno" de la Avenida Portalis, es una prueba más del buen gusto de los organizadores del corso. El jefe de ornamentación, señor Enrique Gold ha llenado su cometido a satisfacción de todos.

Indudablemente que los valiosos premios darán lugar a un concurso bastante interesante y la labor del jurado en este sentido merecerá el juicio favorable del público. La comisión encargada de asignar los premios está compuesta por los señores doctor Bartolomé Parma, Dr. Eduardo R. Sambra, W. B. Foster, Marovio Cardoneda y Víctor Ramira.

—Ha sido muy lamentado el fallecimiento del señor Alberto Frick, que en un trágico accidente mientras cruzaba el arroyo "Palometa" fué víctima del profundo arroyo. El traslado de sus restos a ésta dió lugar a que se congregara en la estación un numeroso público que hizo evidenciar así las simpatías conquistadas entre sus relaciones. A los numerosos pésames que recibieron sus desconsolados deudos, debemos agregar los nuestros.

—A y de Vera el señor Humberto Dubouloy y familia.

—De Resistencia, el señor Jerónimo Mendoza.

—A Chascomús el señor Juan Salvo.

—A Buenos Aires el señor Raúl Fernández.

—De y a Santa Fe, el señor Vicente Negri.—Corresponsal.

## Publicaciones

BOLETIN MEDICO Y METEOROLOGICO

Con el nombre que citamos en el epígrafe ha aparecido en Capilla del Monte (Córdoba), una revista, dedicada a difundir las bondades de las sierras de la citada provincia referente a la climatología y dedicada a los médicos.

El primer número del que acusamos recibo contiene un sumario [illegible].

"ALMANAQUE DEL MINISTERIO DE AGRICULTURA" PARA EL AÑO 1931

Apresúrese su inmediato pedido, sino quiere quedar sin él. Hay exceso de demanda. Precio: $ 1 m/n.

Retírese de las Oficinas de la División Defensa Agrícola en esta ciudad, calle San Jerónimo 1847, de 7 a 12 horas.

Una obra de utilidad práctica, y de interés para la gente de campo y sus afines.

Copiosa información e instrucciones prácticas, sobre agricultura, ganadería, [illegible], avicultura, enfermedades de los vegetales y del ganado, medios de curación, granja, instalaciones rurales, silos y ensilaje, datos económicos de la república, mapas, maquinarias, agrícolas, calendarios y todo lo que se relaciona con la explotación racional y económica de las industrias agropecuarias y que el hombre de campo ha de consultar más de una vez provechosamente.



# ROSARIO

## El difícil problema de los alquileres. — Se sigue trabajando empeñosamente. — Las fiestas de carnestolendas. — Inscripción escolar nacional. — Sociales. — El tiempo

(DE NUESTRO CORRESPONSAL)

La comisión vecinal pro-abaratamiento de los alquileres, sigue en sus gestiones, con todo ahinco y entusiasmo.

Algunos propietarios a quienes se ha visitado, aducen, entre otras razones, que pagan diversos impuestos; que sufren ya, de por sí, un quebranto en las rentas, por el tiempo que tienen desocupadas las casas; que cada vez que se va un inquilino, tienen que hacer un desembolso para hacer refacciones en la finca, lo que pagan caro — dicen — por el precio subido de la mano de obra, y amén, — agregan—, de los que se van sin pagar dos, tres y cuatro meses de alquiler.

La junta de vecinos proseguirá las gestiones emprendidas, buscando por todos los medios, el llegar a una solución conciliatoria entre inquilinos y propietarios, y así hay que esperarlo.

—Los cosos de carnaval se han visto muy lucidos y concurridísimos como pocas veces se han podido ver, lo que quiere decir, que la gente para divertirse, no siente la crisis.

—Es extraordinario el número de alumnos que piden inscripción para cursar sus estudios, en los colegios nacionales, bastando este sólo dato para corroborarlo: el archivo del Registro Civil expide diariamente de 40 a 50 copias de nacimientos, que es uno de los documentos principales que exigen aquellos para la comprobación de la edad.

—Celebróse un funeral en la Capilla del Cementerio San Salvador, por el alma del malogrado periodista, que fuera secretario del diario "La Capital", don Daniel B. Pérez.

Asistió a la piadosa ceremonia, una numerosa y distinguida concurrencia.

—Se ausentaron a las sierras de Córdoba, los doctores Juan Casiello y manuel Costello.

—Regresó de las sierras, el cura vicario de la Parroquia Matriz, R. P. Nicolás Grenón.

—Han llegado de Córdoba, numerosas familias, pertenecientes a nuestra sociedad, después de haber pasado la temporada veraniega en diversas localidades de las sierras.

—Nuevas adhesiones de personas vinculadas a nuestros principales círculos sociales, se han recibido para la demostracinó de que se les hará objeto, al doctor Fernando M. Gorostiaga y señores José María Compte y Miguel de Rivera.

—Reina tiempo inestable, con mucho calor.

(Corresponsal).

## Prov. de Corrientes

(DESDE SAN ROQUE)

Se hace sentir en esta localidad, la ausencia de un médico nacional, radicado en ésta, en virtud de que el facultativo podría muy bien financiar todos sus gastos; en el pueblo se cuenta con dos farmacias que complementarían la acción del médico.

En los meses de vacaciones la localidad tiene un médico, que lo es el Dr. Fernando Andreau, quien cura gratuitamente, habiendo hecho esta obra humanitaria y patriótica, desde la iniciación de su carrera.

(Corresponsal).

# ESTA ACEFALA LA C. DE FOMENTO DE MARGARITA

## Ha renunciado el comisario local

(DE NUESTRO CORRESPONSAL)

**Renuncia del comisario local**

Debido a que tiene que atender obligaciones múltiples, ha hecho renuncia del puesto de comisario de este distrito el señor Pedro Jerez González para dedicarse por entero al comercio en que opera en esta plaza. De desear sería que su sucesor fuera una persona desvinculada de todo color político, de esta manera el pueblo en general, estaría satisfecho.

**Rumores de cambios de empleados**

Corren rumores de que serán removidos la mayoría de los actuales funcionarios de policía; es de lamentar que se deje sin causa cesantes a los buenos y meritorios servidores del Estado. Razonable sería si se tratara de funcionarios que no cumplieran con sus deberes. En fin, es de esperar que el superior gobierno tendrá acierto y a la vez sabrá satisfacer los vecindarios.

**La Comisión de Fomento en acefalia**

Según informes de fuente segura, hace tiempo que renunciaron la totalidad de sus miembros, ignorándose las causas de las tales renuncias; lo que sí se sabe es que los servicios públicos son desatendidos notándose la falta de atención y cuidado tanto para el cobro de los impuestos patentes como así de la higiene pública; las calles en malísimo estado, los desagües en igual forma; en fin, de desear sería que el superior gobierno interviniera cuanto antes nombrando un comisionado aunque fuera de este mismo pueblo a los efectos de aliviar en todo lo que sea posible este estado de cosas por demás sin orden.

**Estado de los campos y sementeras**

El estado de los campos es inmejorable, como consecuencia de las lluvias seguidas en estos últimos días, los pastoreos abundantes y las haciendas en general buenas y gordas.

Las sementeras con un resultado halagador, pues el rendimiento de la cosecha actual es de 9 a 12 por hectárea, es decir el lino, lo que demuestra la bondad de sus tierras, esperándose solamente que este cereal tenga un repunte del precio actual, con una pequeña alza se vería todo el mundo beneficiado.

La cosecha de maíz está muy adelantada; tanto la primera cosecha como la segunda se encuentran en inmejorables condiciones, con este grano pasa igual como con el lino: se cotiza muy bajo; no por eso los colonos dejan de tener fe en el porvenir y siguen con valor la siembra en grandes cantidades.

**Los caminos vecinales**

Todos los caminos que circundan esta villa se encuentran en muy malas condiciones, siendo su primer causa la poca atención y cuidado que se tiene en general y la segunda, las últimas lluvias que han contribuido a perjudicarlos enormemente, siendo de lamentar porque su buen estado es de suma necesidad.

Es de esperar que la comuna tome cartas en este asunto y procure con sus medios y otros, subsanar en algo la cuestión caminos, etc.

**Nuevo jefe de policía**

Por decreto del Superior Gobierno de la Intervención Nacional ha sido designado jefe de policía del departamento el señor Mariano Zárate, persona que goza de arraigados prestigios, pues se trata de una persona vecina del departamento y de la cual no se duda hará buena y honesta administración.

**Juzgado de Paz local**

El Juzgado de Paz, desempeñado actualmente por un viejo y meritorio servidor de la provincia, don Herminio Goyechea, el juez de los pobres, como popularmente se le llama, se le encuentra a todas horas dedicado por entero a sus obligaciones, como él dice: "cúmpliendo con el deber.

Atiende las obligaciones de las siguientes oficinas: Juzgado de Paz, Registro Civil, Expedición de Guías, Oficina Enroladora, e interinamente, la oficina del Registro Civil de La Gallareta, esto sin secretario, lo que demuestra su seriedad y honestidad poco común.

En general la actuación de este funcionario es correcta mereciendo por su buena conducta el aplauso público.

A este respecto sería una obra acertada que el Superior Gobierno tomara nota del movimiento de esta oficina Juzgado de Paz y se creara un secretario; de este modo se evitaría la concurrencia de testigos de actuación en repetidos casos.

**Los artículos de primera necesidad**

La carne se vende a 0.40 centavos surtida y 0.60 centavos de 1a. y según parece los abastecedores tienen pensado rebajar, como consecuencia de la baja de las reses. Esto demuestra que los señores carniceros tienen interés en no hacer sufrir a la gente pobre que es la que merece ser atendida. De cumplirse estas noticias se harían acreedores al aplauso en general. El pan a $.20 y 0.25 se vende bien.

Los demás artículos de almacén aun no han bajado de precio; el azúcar y la yerba se venden a precios anteriores. Los almacenes son siempre los más rebeldes y en nada les importa la crisis, ni menos los sufrimientos de los humildes.

Tiene la palabra la comuna, en primer lugar.

(Corresponsal).



Una abundante serie de comentarios se han bordado en estos días, y aun continúan barajándose nombres y probabilidades más o menos factibles, como consecuencia de haber tenido que reintegrarse a sus funciones militares, el teniente señor Osvaldo Coletti, quien desempeñó por varios meses el cargo de jefe político. En primer lugar, la incógnita hacia la cual convergían todas las miradas y deseos de donde habían de partir las cábalas o juicios aventurados al respecto, la constituyó el nombramiento del sucesor del señor Coletti. Período de incertidumbre que vino a despejarse con la designación del señor José Sala. Ahora este mismo caldeado ambiente de conjeturas, gira con igual intensidad hasta satisfacer el latente curioso deseo de conocer en quiénes recaerán las designaciones subordinadas al más elevado cargo del departamento.

En nuestro carácter de elemento neutral en este vaivén político, propio del agitado y ambiguo momento actual, y haciéndonos eco de la mayoría de las opiniones vertidas respecto a la actuación de las autoridades que debido a las causas que son del dominio público, han terminado sus funciones como tales en el departamento, hemos de hacer notar el sugerente hecho, de que los comentarios en general, enaltecen en forma laudatoria a quienes en el corto período que ejercieron sus cargos, lo hicieron con prudente tacto, abnegado desinterés y elevadas miras de equitativa justicia.

Basándonos pues en el ejemplo que envuelve la acción de los que hoy ya ausentes, supieron desplegarla con unánime aplauso, es de esperar que los sucesores, emulando en sus funciones a los que substituyen, se hagan acreedores a la gratitud y general estima que siempre gravan en forma imperecedera el altruismo, la probidad y la justicia.

# EL MOMENTO POLITICO EN ALEJANDRA

(De nuestro Corresponsal)

**El momento político**

(Text continues above from "Una abundante serie de comentarios…")

## Departamento Gral. Obligado

DESDE COLONDRINA
CARNAVAL

A pesar de la desunión existente en este pueblo, consecuencia funesta de los odios fomentados, por personas sin arraigo y que sólo albergan en su alma los instintos malvados, la llegada del Dios Momo se ha festejado con alegría y animación. En el barrio popular, en el gran salón del señor Miguel Mahfud, se realizaron cuatro grandes bailes los que resultaron [illegible], habiéndose contratado una buena orquesta. Por su parte, los del barrio aristocrático, en el Club, se realizaron kermesses y bailes alcanzando ambos mucho éxito.

VIAJEROS

De y a Vera, el señor Carlos Mendizábal.

—Es esperado el distinguido caballero señor Gastón Piat, quien fué a la Capital Federal en busca de alivio a su salud un poco quebrantada. — Corresponsal.







